Keteladanan Para Sahabat Nabi Muhammad *shallaLlahu 'alaihi wa sallam* (Manusia-Manusia Istimewa seri 135, Khulafa'ur Rasyidin Seri 03, Hadhrat 'Umar ibn al-Khaththab *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* Seri 25)

Hudhur ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz menguraikan sifat-sifat terpuji Khalifah (Pemimpin Penerus) bermartabat luhur dan Rasyid (lurus) dari Nabi Muhammad shallallahu 'alaihi wa sallam. Riwayat-riwayat dalam Kitab-Kitab Tarikh dan Hadits terkait Hadhrat 'Umar (ra). Penghormatan Hadhrat 'Umar (ra) terhadap mereka yang berilmu al-Qur'an tanpa memandang usia tua atau muda dengan mendudukkan mereka di Majelis pertemuan beliau. Hadhrat Khalifatul Masih Awwal (ra) membahas hal yang sama. Tarbiyat Hadhrat 'Umar (ra) terhadap anak-anak dengan mengajak berdiskusi atau meminta pendapat mereka demi mencerdaskan akal mereka. Riwayat dalam perang Uhud perihal semangat Hadhrat 'Umar (ra).

Tingginya penjagaan beliau terhadap harta Baitul Mal (harta milik perbendaharaan negara). Hadhrat Khalifatul Masih ats-Tsani (ra) membahas hal yang sama.

Menegakkan persamaan dalam hukum: memenangkan orang Yahudi dalam pengadilan melawan orang Muslim demi melihat kebenaran ada di pihak orang Yahudi; menghukum putra Amir Mesir; menegur Sahabat terkemuka yang memotong antrian pembagian sesuatu.

Sikap gigih dan tekun beliau dalam menerima masukan dan kelapangan dada dalam menerima kritikan. Kekhawatiran beliau bila orang segan berbicara dengan beliau. Sikap beliau dalam menjamin kebebasan dalam perkara memilih memeluk agama. Sikap kasih sayang dan kemurahan hati terhadap binatang.

Jawaban Hadhrat 'Umar (ra) kepada seorang Yahudi perihal salah satu ayat Al-Qur'an. Pendiri Jemaat Ahmadiyah membahas hal serupa.

Kutipan mengenai beberapa pribadi suci (salafush shaleh, orang suci zaman awal Islam setelah masa Sahabat) meriwayatkan mengenai Hadhrat 'Umar (ra).

Riwayat mengenai Hadhrat 'Umar (ra) sangat antusias dengan syair-syair. Penjelasan Sejarawan Arab Modern, 'Ali Muhammad ash-Shalabi dan Penjelasan Sejarawan anak benua India, Syibli Nu'mani perihal Hadhrat 'Umar (ra) sangat antusias dengan syair-syair, penelaahan sastra Arab yang membantu memahami Al-Qur'an. Ta'lim dan Tarbiyat anak-anak dengan memakai sastra dan bahasa yang baik. Motivasi bagi orang-orang dewasa juga perihal menghapalkan syair-syair.

Keutamaan dan akhlak mulia Hadhrat 'Umar (ra) dalam penjelasan Pendiri Jemaat Ahmadiyah.

Karya tulis berbahasa Arab oleh Pendiri Jemaat Ahmadiyah mengenai Tiga Khalifah awal umat Muslimin dan empat Khulafa'ur Rasyidin.

Riwayat Hadhrat Maulwi Abdul Karim Sahib (ra) sehubungan dengan keadaan Pendiri Jemaat Ahmadiyah, kecintaan dan rasa hormat beliau kepada Rasulullahh (saw) dan dua Sahabat beliau, Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra).

Pembahasan tentang Khalifah 'Umar (ra) *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah ini selesai dan akan mulai pembahasan mengenai Khalifah Abu Bakr *radhiyAllahu ta'ala 'anhu* di khotbah-khotbah mendatang.

Khotbah Jumat Sayyidina Amirul Mu-minin, Hadhrat Mirza Masroor Ahmad, Khalifatul Masih al-Khaamis (ayyadahullaahu Ta'ala binashrihil 'aziiz) pada 26 November 2021 (26 Nubuwwah 1400 Hijriyah Syamsiyah/21 Rabi'ul Akhir 1443 Hijriyah Qamariyah) di Masjid Mubarak, Islamabad, Tilford, UK (United Kingdom of Britain/Britania Raya).

Assalamu 'alaikum wa rahmatullah أَشْهَدُ أَنْ لا إِلهَ إِلاَّ اللَّهُ وَحْدَهُ لا شَرِيكَ لَهُ ، وأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ أما بعد فأعوذ بالله من الشيطان الرجيم [بسنم الله الرَّحْمَن الرَّحيم* الْحَمْدُ لله رَبّ الْعَالَمينَ * الرَّحْمَن الرَّحيم * مَالك يوْم الدِّين * إيَّاكَ نعبُدُ وَإِيَّاكَ نَسنتَعينُ * اهْدنا الصّراطَ الْمُسْتَقِيمَ * صراط الَّذِينَ أَنعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلا الضَّالّينَ]، آمين .

Di dalam majelis Hadhrat 'Umar (ra), mereka yang berilmu, terutama yang menguasai ilmu Al-Quran, mendapat tempat yang terhormat, meskipun ia adalah pemuda yang berusia belia, anak-anak, atau orang tua. قَدِمَ عَيِيْنَةَ بْنُ حِصْنِ بْنِ حُذَيْفَة بْنِ بَدْرِ Di dalam Bukhari terdapat satu riwayat dimana Hadhrat Ibnu Abbas berkata, قَدِمَ عَيِيْنَة بْنُ حِصْنِ بْنِ حُذَيْفَة بْنِ بَدْر فَنْزَلَ عَلَى ابْنِ أَخِيهِ الْحُرّ بْنِ قَيْس بْنِ حِصْن، وَكَانَ مِنَ النَّفَرِ الَّذِينَ يُدْنِيهِمْ عُمَرُ، وَكَانَ الْقُرَّاءُ أَصْحَابَ مَجْلِس عُمَرَ وَمُشْاوَرَتِهِ كُهُولاً كَاثُوا أَوْ شُئِبَاتًا فَقَالَ عُيَيْنَةُ لابْنِ أَخِيه يَا ابْنَ أَخِي هَلْ لَكَ وَجْهٌ عِنْدَ هَذَا الأَمير فَتَسْتَأْذِنَ لِي عَلَيْه قَالَ سَأَسْتَأْذِنُ لَكَ عَلَيْه. قَالَ ابْنُ عَبَاس فَاسْتَأْذَنَ لِعُيَيْنَةَ فَلَمَّا دَخَلَ قَالَ يَا ابْنَ الْخَطَّابِ وَاللَّهِ مَا تُعْطِينَا الْجَزْلَ، وَمَا تَحْكُمُ بَيْنَنَا بِالْعَدْلِ. فَعَضبَ عُمَرُ حَتَّى هَمَّ بِأَنْ يَقَعَ بِهِ فَقَالَ الْحُرُّ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى قَالَ لنَبِيّه صلى الله عليه وسلم {خُذِ الْعَفْق وَأْمُرْ بِالْعُرْف وَأَعْرِضْ عَن الْجَاهلينَ} وَإِنَّ هَذَا مِنَ Uyainah bin Hishn bin Hudzaifah datang ke" الْجَاهِلِينَ. فُواللَّهِ مَا جَاوَزُهَا عُمَرُ حِينَ تَلاَهَا عَلَيْهِ، وَكَانَ وَقَافًا عِنْدَ كِتَابِ اللَّهِ Madinah dan tiba di tempat kemenakannya yaitu Hurr bin Qais. Hurr bin Qais adalah seorang yang Hadhrat 'Umar (ra) sering membawanya duduk bersama. Beliau pun adalah gari di Majelis Hadhrat 'Umar. Beliau adalah seorang yang kerap dimintakan pendapat dan mahir dalam Al-Quran. Ada yang tua dan juga muda.

'Uyainah berkata kepada keponakannya, 'Wahai keponakanku, Anda memiliki kedudukan di sisi Pemimpin [yaitu Hadhrat 'Umar], oleh karena itu mohonkanlah izin bagi saya untuk menjumpai beliau.' Hurr bin Qais berkata, 'Saya akan memohon izin kepada beliau untuk Anda."

Hadhrat Ibnu Abbas berkata, "Alhasil, Hurr meminta izin untuk 'Uyainah dan Hadhrat 'Umar (ra) pun mengizinkannya. Tatkala 'Uyainah tiba di hadapan Hadhrat 'Umar, ia berkata, 'Wahai putra Al-Khaththab, mengapa ini terjadi. Demi Allah! Anda tidak memberi banyak harta kepada kami dan tidaklah Anda memutuskan antara kami dengan harta itu secara adil.'

Mendengar ini, Hadhrat 'Umar (ra) pun marah hingga ketika ia hendak berbicara, Hurr bertanya kepada خُذِ الْعَقْقِ وَأَمُرْ } Hadhrat 'Umar, 'Wahai Amirul Mukminin, Allah Ta'ala telah berfirman kepada Nabi-Nya (saw), artinya, 'Wahai Nabi, bersikaplah pemaaf selalu, perintahkanlah untuk kebajikan إبالْغُرْفِ وَأَعْرِضْ عَن الْجَاهِلِينَ dan hindarilah orang-orang yang bodoh' dan Uyainah ini adalah dari antara orang-orang yang bodoh.'

Demi Allah, ketika ia membacakan ayat ini di hadapan Hadhrat 'Umar, saat itulah beliau berhenti dan tidak berkata apapun. Dengan mendengar Kitabullah itulah Hadhrat 'Umar (ra) berhenti."1

Tentang Majelis Hadhrat 'Umar, ada satu peristiwa yang disampaikan oleh Hadhrat Khalifatul Masih Awwal, "Ada sesosok pemimpin yang datang di dalam Majelis Hadhrat 'Umar. Ia sangat membenci jika ada anak berusia 10 tahun yang duduk bersamanya. Menurutnya, apa gunanya para budak di dalam majelis yang istimewa seperti itu. Secara kebetulan Hadhrat 'Umar (ra) tengah marah atas suatu tindakan pemimpin itu. tahanlah atau mereka yang وَالْكَاظْمِينَ الْغَيْظُ Hadhrat 'Umar (ra) memanggil Jalad. Saat itulah anak itu menyeru, وَالْكَاظْمِينَ الْغَيْظُ menahan kemarahan!' lalu berkata, وَأَعْرِضْ عَن الْجَاهِلِين 'berpalinglah dari orang-orang jahil' dan ia berkata, هَذَا . 'Orang ini jahil adanya' منَ الْجَاهلينَ

Saat itu wajah Hadhrat 'Umar (ra) telah memerah namun beliau pun terdiam. Saat itu saudaranya (yakni saudara pemimpin itu) melihat dan berkata, 'Lihat, budak yang kamu anggap hina itulah yang telah menyelamatkan kamu."

Tentang bagaimana Hadhrat 'Umar (ra) memberikan tarbiyat kepada anak-anak, ada sebuah riwayat قال لى ابن شهاب ، ولأخي ، ولابن عم لى - ونحن فتيان أحداث نسأله -: لا تحقروا ,dimana Yusuf bin Ya'qub berkata lbnu Syihab" أنفسكم لحداثة أسنانكم ، فإن عمر بن الخطاب كان إذا نزل به أمر ، دعا الشباب ، فاستشارهم ، يبتغي حدة عقولهم berkata kepada saya, saudara saya dan sepupu saya, sementara saat itu kami masih anak-anak, 'Janganlah

¹ Shahih al-Bukhari 4642, Kitab tentang Tafsir (باب {خُذِ الْعَفْقُ وَأَمْرُ بِالْغُرْفِ وَأَعْرِضُ عَن الْجَاهِلِينَ} الْعُرُوثُ: الْمُغَرُوثُ), Sahih al-Bukhari 7286, . (باب الاقْتِكاءِ بِسُنَن رَسُولِ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم). Bab mengikuti Sunnah Nabi (كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة)

menganggap diri kalian hina disebabkan kalian masih anak-anak. Karena bagi Hadhrat 'Umar, jika beliau menghadapi satu masalah, beliau kerap memanggil anak-anak dan meminta pendapat dari mereka. Beliau melakukan demikian karena beliau ingin mempertajam akal mereka."²

Di dalam perang Uhud, ketika haluan pertempuran berubah dan kaum Muslim harus menanggung banyak kerugian, saat itu Abu Sufyan berseru hingga tiga kali. (ini tentang bagaimana gejolak yang dimiliki Hadhrat 'Umar). Ia (Abu Sufyan) berteriak tiga kali pada perang Uhud dengan bertanya, 'أَفِي الْقَوْمِ مُحَمَّدُ 'Apakah Muhammad ada diantara kalian?' Rasulullah (saw) melarang para sahabat untuk menjawabnya. Kemudian, Abu Sufyan meneriakkan sebanyak tiga kali, 'أَفِي الْقَوْمِ ابْنُ أَبِي قُحَافَةَ 'Apakah putra Abu Qahafah berada diantara kalian (Maksudnya Hadhrat Abu Bakr)?'

Lalu bertanya sebanyak tiga kali, ؛ أَفِي الْقَوْمِ ابْنُ الْخَطَّابِ 'Apakah putra Khaththab (Umar putra Khaththab) berada di tengah tengah kalian?'

Abu Sufyan lalu kembali kepada pasukannya. Abu Sufyan kemudian mengatakan, اَمَا هَوُلاءِ فَقَدْ قُتِلُوا 'Ketiga orang itu (pimpinan pasukan Muslim) telah terbunuh.'

Mendengar perkataan itu, Hadhrat 'Umar (ra) tidak bisa mengendalikan diri lagi. la mengatakan, عَذْبُتَ وَاللّهِ ، إِنَّ الَّذِينَ عَدَدْتَ لِأَحْيَاءٌ كُلُّهُمْ ، وَقَدْ بَقِيَ لَكَ مَا يَسُوعُكُ 'Wahai musuh Allah! Demi Allah, kalian telah berdusta, nama-nama yang kamu sebutkan tadi semuanya masih hidup, masih banyak yang yang tersisa untukmu.'

Abu Sufyan mengatakan, يَوْمَ بِيَوْمِ بَدْرٍ ، وَالْحَرْبُ سِجَالٌ ، إِنَّكُمْ سَتَجِدُونَ فِي الْقَوْمِ مُثْلَةً لَمْ آمُرْ بِهَا وَلَمْ تَسُوُنِي (Peperangan ini adalah balasan atas perang Badr. Peperangan seperti genderang. Kadang kemenangan berpihak ke sini dan terkadang ke sana."³

Selanjutnya, tentang bagaimana kehati-hatian beliau dalam penjagaan dan pengawasan harta Baitul Mal, ada sebuah riwayat dimana Zaid bin al-'Ashlam berkata, شَرَبَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ لَبَنَّا فَأَ فَرَدَ عَلَى مَاءٍ - قَدْ سَمَّاهُ - فَإِذَا نَعَمْ مِنْ نَعَمِ الصَّدَقَةِ وَهُمْ يَسْفُونَ فَحَلَبُوا لِي مِنْ أَلْبَاثِهَا فَجَعَلْتُهُ فِي سَقَاهُ مِنْ أَيْنَ هَذَا اللَّبَنُ فَأَخْبَرَهُ أَنَّهُ وَرَدَ عَلَى مَاءٍ - قَدْ سَمَّاهُ - فَإِذَا نَعَمْ مِنْ نَعَمِ الصَّدَقَةِ وَهُمْ يَسْفُونَ فَحَلَبُوا لِي مِنْ أَلْبَاثِهَا فَجَعَلْتُهُ فِي سِقَانِي فَهُوَ هَذَا اللَّبَنُ فَأَذْخَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَدَهُ فَاسْنَقَاءَهُ . قَالَ مَالِكٌ الأَمْرُ عِنْدَنَا أَنَّ كُلَّ مَنْ مَنَعَ فَرِيضَةً مِنْ فَرَائِضِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَلَمْ سِقَانِي فَهُوَ هَذَا . فَأَدْخَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ يَدَهُ فَاسْنَقَاءَهُ . قَالَ مَالِكٌ الأَمْرُ عِنْدَنَا أَنَّ كُلَّ مَنْ مَنَعَ فَرِيضَةً مِنْ فَرَائِضِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَلَمْ اللَّهُ عَنْ مَنْعُ فَرِيضَةً مِنْ فَرَائِضِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَلَمْ اللَّهُ عَلَى مَنْ أَلْخُلُومَا مِنْهُ الْمُسْلِمُونَ أَخْذَهَا كَانَ حَقًّا عَلَيْهِمْ جِهَادُهُ حَتَّى يَأْخُذُوهَا مِنْهُ الْمُسْلِمُونَ أَخْذَهَا كَانَ حَقًا عَلَيْهِمْ جِهَادُهُ حَتَّى يَأْخُذُوهَا مِنْهُ وَالْمُسْلِمُونَ أَخْذَهَا كَانَ حَقًا عَلَيْهِمْ جِهَادُهُ حَتَّى يَأْخُذُوهَا مِنْهُ اللهُ وَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى مَلْكُ مَلْ مُنْ مَنَعُ فَرِيضَةً وَاللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللللللّهُ الللللللللهُ الللللهُ اللللهُ اللهُ اللهُ الللهُ الللللهُ الللهُ اللهُ الله

Orang itu menjawab kepada beliau bahwa ia pergi ke suatu mata air, yang namanya pun ia sebutkan, dan di sana orang-orang tengah memberi minum kepada unta-unta hasil zakat, lalu mereka memerah susu unta itu untuk saya lalu saya memasukkannya ke dalam kantung air saya yang saya gunakan untuk meminum air ini. Hadhrat 'Umar bin Al-Khaththab memasukkan jari beliau ke mulut dan memuntahkan susu itu." Maknanya, beliau bersabda, "Ini adalah harta zakat. Saya tidak akan meminumnya."

² Siyaar A'lamin Nubala, golongan ketujuh, Yusuf bin Ya'qub (سير أعلام النبلاء » الطبقة السابعة » يوسف بن يعقوب الماجشون قال قال لي ابن شهاب و لأخ لي و ابن عم لذا و نحن صبيان أحداث لا :(شرح نهج البلاغة - ج١٢ - ابن ابي الحديد) tercantum juga dalam Syarh Nahjul و ابن عم لذا و نحن عم لذا و نحن صبيان أحداث الا :(شرح نهج البلاغة - ج١٢ - ابن ابي الحديد) Tercantum juga dalam Jami'ul Bayaanil 'Ilmi wa Fadhlihi karya Ibnu 'Abdil Barr (١٥ الصبيان فاستشار هم يبتغي حدة عقولهم قال حدثتا يوسف بن يعقوب بن الماجشون قال قال لذا ابن شهاب و نحن نسئله لا تحقروا أنفسكم لحداثة :(جامع بيان العلم وفضله - ابن عبد البر - ج١ - الصغضل دعا الفتيان فاستشار هم يتبع حدة عقولهم أسنائكم فإن عمر بن الخطاب كان إذا نزل به الأمر المعضل دعا الفتيان فاستشار هم يتبع حدة عقولهم

³ Shahih al-Bukhari (صحيح البخاري), Kitab al-Maghazi (كتاب المغازي), Bab perang Uhud (باب غزوة أحد); Sahih Al-Bukhari, Kitab-ul-Jihad Was Sair, Hadith no. 3039; Fathul Bari syarh atau uraian atas Shahih al-Bukhari(فتح الباري شرح صحيح البخاري), karya Ibn Hajar al-Asqalani (أحمد بن علي بن حجر العسقلاني). 4 Hadits Malik, Kitab tentang Zakat (كتاب الزكاة), Nomor 536

Hadhrat 'Umar (ra) berkata, 'Jika Anda sekalian mengizinkan, saya akan mengambil darinya, karena ini adalah haram bagi saya.' Maka orang-orang pun memberikan izin kepada beliau tentang ini."⁵

Mengenai bagaimana tingginya penjagaan beliau terhadap harta Baitul Mal (harta milik perbendaharaan negara), ada sebuah peristiwa yang sebelumnya pun telah saya sampaikan. Di sini secara singkat saya sampaikan bahwa suatu ketika di siang hari yang sangat terik, Hadhrat 'Umar (ra) menggiring dua unta yang tertinggal di belakang lalu membawanya ke tempat penggembalaan agar jangan sampai unta itu hilang kesana-kemari. Tatkala Hadhrat 'Utsman melihatnya secara kebetulan beliau pun berkata, "Pekerjaan ini bisa dilakukan orang lain. Anda masuklah kemari untuk meneduh."

Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, "Anda duduk dan meneduhlah dengan tenang, karena ini adalah tugas saya dan saya-lah yang akan melakukannya." ⁶

Terkait peristiwa ini, Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menjelaskan sebagai berikut, "Kepada kaum Muslimin, Allah Ta'ala sesuai dengan janji-Nya telah memberikan harta benda dan dan kehormatan. Namun, mereka tidak lalai terhadap Islam." - Apapun yang ada pada Anda sekalian, janganlah melalaikan dari agama Anda, janganlah melalaikan dari ajaran Islam, janganlah melalaikan dari tanggung jawab Anda – "Hadhrat 'Utsman meriwayatkan, 'Suatu hari saya tengah duduk di dalam satu ruangan pondok saya di luar. Begitu menyengatnya panas cuaca pada saat itu sehingga tidak berani untuk membuka pintu. Ketika itu, khadim saya berkata, "Coba tuan lihat, di saat panas terik seperti ini, ada seseorang yang tengah berjalan jalan di luar sana." Saya lalu menyingkapkan kain penutup dan tampak kepada saya seorang pria yang disebabkan oleh panasnya cuaca sehingga wajahnya terbakar sinar matahari. Saya berkata kepada khadim saya, "Mungkin ia adalah seorang musafir."

Namun tidak lama kemudian orang itu mendekati tempat kami, ternyata pria yang dimaksud adalah Hadhrat 'Umar (ra). Seketika mengetahui bahwa itu beliau, saya tersontak kaget dan langsung keluar. Saya bertanya kepada Hadhrat 'Umar (ra), "Saat terik panas menyengat seperti ini, Hudhur hendak kemana?"

Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, "Saya sedang mencari seekor unta Baitul Maal hilang sehingga saya pun keluar untuk mencarinya""⁷

Selanjutnya Hadhrat Mushlih Mau'ud (ra) menulis, "Allah Ta'ala berfirman, عَلَى الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ 'Mereka memang ada di singgasana, namun setiap saat mereka bekerja untuk mengawasi.'' Segala nikmat dan kenyamanan dunia tidak akan membuat mereka lalai. Mereka tidaklah tidur di dalam اَلْأَرَائِكِ [yaitu singgasana], namun mereka terus terjaga dan mengawasi. Mereka akan menjaga hak-hak semua orang, dan mereka akan terus memenuhi kewajiban-kewajiban yang telah ditetapkan untuk mereka dengan sangat baik."

أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ، اخْتَصَمَ إِلَيْهِ Tentang menegakkan persamaan, diriwayatkan dari Sa'id bin Musayyib, الْخَطَّابِ، اخْتَصَمَ إِلَيْهُ وَيَ فَقَالَ لَهُ الْيَهُودِيُّ وَاللَّهِ لَقَدْ قَضَيْتَ بِالْحَقِّ لِلْيَهُودِيُّ فَمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ بِالدِّرَةِ ثُمَّ مُسْلِمٌ وَيَهُودِيُّ فَرَأَى عُمَرُ أَنَّ الْحَقَّ لِلْيَهُودِيُّ الْفَطَّابِ بِالدِّرَةِ ثُمَّ قَالَ لَهُ الْيَهُودِيُّ إِنَّا نَجِدُ أَنَّهُ لَيْسَ قَاضٍ يَقْضِي بِالْحَقِّ إِلاَّ كَانَ عَنْ يَمِينِهِ مَلَكٌ وَعَنْ شِمَالِهِ مَلَكٌ يُستَدِّدَانِهِ وَيُوفَّقَانِهِ لِلْحَقِّ قَالَ لَهُ الْيَهُودِيُّ إِنَّا نَجِدُ أَنَّهُ لَيْسَ قَاضٍ يَقْضِي بِالْحَقِّ إِلاَّ كَانَ عَنْ يَمِينِهِ مَلَكٌ وَعَنْ شِمَالِهِ مَلَكٌ يُستَدِّدَانِهِ وَيُوفَّقَانِهِ لِلْحَقِّ وَلَا كَانَ عَنْ يَمِينِهِ مَلَكٌ وَعَنْ شِمَالِهِ مَلَكٌ يُستَدِّدَانِهِ وَيُوفَقَانِهِ لِلْحَقِّ اللَّهُ لَلْمَقَ عَلَى اللَّهُ الْيَهُودِيُ إِنَّا نَجِدُ أَنَّهُ لَيْسَ قَاضٍ يَقْضِي بِالْحَقِّ إِلاَّ كَانَ عَنْ يَمِينِهِ مَلَكٌ وَعَنْ شِمَالِهِ مَلَكٌ يُستَدِدَانِهِ وَيُوفَقَانِهِ لِلْحَقِّ إِلاَّ كَانَ عَنْ يَمِينِهِ مَلَكٌ وَعَنْ شِمَالِهِ مَلَكُ يُستَدِدَانِهِ وَيُوفَقَانِهِ لِلْحَقِّ الْالْحَقِ عَرَجَا وَتَرَكَاهُ وَاللَّهُ اللَّهُ الْمَتَّ فَالَ لَهُ الْيَهُودِيُ إِنَّا نَجِدُ أَنَّهُ لَيْسَ قَاضِ يَقْضِي بِالْحَقِ اللَّهُ لِلْهُ الْمَعْتَى فَالَ لَكُولُ اللَّهُ الْمَالِهِ مَلْكُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ ال

⁵ Ath-Thabaqaat al-Kubra (871 صفحة) الطبقات الكبري ط العلميه المعلمية المعلمية العلمية العلمية العلمية العلمية

⁶ Kitab Ma'rifatus Sunan wal Aatsar karya al-Baihaqi (مرا البيهقي - ج ؛ - الصفحة السنن و الآثار - البيهقي - ج ؛ - الصفحة السنن و الآثار - البيهقي (معرفة السنن و الآثار - البيهقي), bab demam (معرفة السنن و الآثار - البيهقي). Abu Bakar Ahmad bin Al Husain bin Ali bin Musa Al Khurasani yang sangat terkenal dengan sebutan Al Baihaqi rahimahullah. Baihaq adalah sejumlah perkampungan yang secara geografis masuk wilayah Naisabur di Iran. Beliau terlahir pada bulan Sya'ban tahun 384 H yang bertepatan dengan tahun 994 Masehi. Kitab ini memaparkan berbagai hukum Islam dengan berasaskan Al Kitab dan (as) Sunnah. Di dalamnya terdapat deskripsi pendapat para ulama beserta dengan tarjih (pilah-pilih berbagai opini dan menetapkan suatu pilihan) beliau terhadap berbagai bab. Kitab al-Umm karya Imam asy-Syafi'i (كتاب الأم الشافعي), bahasan ihyail mawaat (احياء الموات), bahasan demam (من قال لا حمى بالا حمى من الأرض الموات وما يملك به الأرض وما لا يملك وكيف يكون الحمى)

⁷ Tafsir-e-Kabir Vol. 8, pp. 314-315.

⁸ Surah al-Muthaffifin (المطقَّفين) ayat 24 dengan basmalah sebagai ayat pertama.

berada dipihak benar, maka beliau memberi keputusan sesuai dengannya. Lalu yahudi itu berkata, "Demi Allah, Anda telah memberi keputusan yang sebenarnya". ⁹

Diriwayatkan dari Hadhrat Anas, "Ada seseorang dari Mesir datang bertemu Hadhrat 'Umar (ra) dan berkata, 'Wahai Amirul Mukminin, saya memohon perlindungan Tuan dari ketidakadilan.'

Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, 'Anda telah menemukan tempat perlindungan yang tepat.'

la berkata, 'Saya telah berlomba lari dengan putra Amru bin al-'Ash, dan saya mendahuluinya. Atas hal ini ia mencambuk saya dan berkata, "Saya adalah putra seorang terhormat. Bagaimana bisa kamu berani mendahului saya?"

Mendengar hal ini Hadhrat 'Umar (ra) menulis surat kepada Hadhrat Amru bin al-'Ash dan beliau memerintahkan Hadhrat Amru dan putranya untuk menemuinya. Hadhrat Amru bin al-'Ash pun datang. Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, 'Mana orang Mesir itu, ambillah cambuk dan pukullah dia.' Ia pun mulai memukulnya yaitu memukul putra Hadhrat Amru bin al-'Ash.

Hadhrat 'Umar (ra) bersabda kepada orang Mesir itu, 'Pukullah putra orang yang terhormat itu!"

Hadhrat Anas menjelaskan, "la pun memukulnya dan kami lega melihat ia dapat memukulnya. Ia terus memukulnya hingga kami berharap agar ia menyudahi pemukulannya itu. Lalu Hadhrat 'Umar (ra) berkata kepada orang Mesir itu, 'Pukullah kepala Amru bin al-'Ash.' Orang Mesir itu menjawab, 'Wahai Amirul Mukminin, putranyalah yang telah memukul saya, dan saya telah mengambil balas.' Lalu Hadhrat 'Umar (ra) berkata kepada Hadhrat Amru bin al-'Ash, 'Sejak kapan Anda memperlakukan orang-orang sebagai budak? Sementara ibu-ibu mereka telah melahirkan mereka sebagai orang yang merdeka?'

Hadhrat Amru bin al-'Ash menjawab, 'Wahai Amirul Mukminin, saya sama sekali tidak tahu peristiwa itu. Tidak pula orang Mesir itu pernah datang menemui saya.'"10

Suatu saat Hadhrat 'Umar (ra) menerima beberapa harta, lalu beliau hendak membagi harta itu kepada semua orang. Orang-orang lalu menunggu dengan ramai. Hadhrat Sa'd bin Waqqas maju ke depan seraya menghalangi orang-orang hingga ia tiba di hadapan Hadhrat 'Umar. Hadhrat 'Umar (ra) menderanya sekali dan berkata, إِنَّكُ أَقْبَلْتُ لَا تَهَابُ سُلُطَانَ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ ، فَأَحْبَبْتُ أَنْ أُعَلِمَكُ أَنَّ سُلُطَانَ اللَّهِ لَنْ يَهَابُ هُلِ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ ، فَأَحْبَبْتُ أَنْ أُعَلِمَكُ أَنَّ سُلُطَانَ اللَّهِ لَمْ يَهَابُ سُلُطَانَ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ ، فَأَحْبَبْتُ أَنْ أُعَلِمَكُ أَنَّ سُلُطَانَ اللَّهِ لَمْ يَهَابُ سُلُطَانَ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ ، فَأَحْبَبْتُ أَنْ أُعَلِمَكُ أَنَّ سُلُطَانَ اللهِ لَنْ يَهَابُ سُلُطَانَ اللهِ لَا تَهَابُ اللهُ الل

⁹ Muwatha Imam Malik, Kitab penghakiman (كتاب الأقضية), Book 36, Hadith 1403.

دار النشر / دار الفكر -), penerbit (أبو القاسم عبد الرحمن بن عبد الله عبد الحكم بن أعين القرشي المصري) karya (قتوح مصر وأخبارها), penerbit (أبو القاسم عبد الرحمن بن عبد الله عبد الحكم بن أعين القرشي المومنين عانذ بك من الظلم قال عنت معاذا قال : (بيروت - 1416هـ/ 1996هـ فأتى رجل من أهل مصر كما حدثنا عن أبي عبدة عن ثابت البناني وحميد عن أنس إلى عمر بن الخطاب فقال يا أمير المؤمنين عانذ بك من الظلم قال عنت معاذا قال : (بيروت - 1416هـ/ 1406هـ) سابقت ابن عمرو بن العاص فسيقته فجعل يضربني بالسوط ويقول أنا ابن الأكرمين فكتب عمر إلى عمرو يأمره بالقدوم عليه ويقدم بابنه معه فقدم فقال عمر ألمصري ضع على ضلعة عمرو فقال يا أمير يضربه بالسوط ويقول عمر اضرب ابن الأليمين قال أنس فضرب فوالله لقد ضربه ونحن نحب ضربه فما أقلع عنه حتى تمنينا أنه يرفع عنه ثم قال عمر المصري ضع على ضلعة عمرو فقال يا أمير المؤمنين لم أعلم ولم يأتني صديب عبد على عبدتم الناس وقد ولدتهم أمهاتهم أحرارا قال يا أمير المؤمنين لم أعلم ولم يأتني صديب عمر عمرو مذكم تعبدتم الناس وقد ولدتهم أمهاتهم أحرارا قال يا أمير المؤمنين لم أعلم ولم يأتني من عبد الله بن عبد الحكم بن اعين القرشي المصري المغرب و الاندلس), ialah seorang sejarawan Muslim Mesir. Beliau menghasilkan karya yang dikenali sebagai Penaklukan Mesir dan Maghreb dan al-Andalus (Bahasa Arab: فتح مصر و المغرب و الاندلس). Karya ini dianggap sebagai satu daripada kerja pensejarahan Arab Islam yang terawal yang kekal sehingga ke hari ini.

¹¹ Ath-Thabaqaat al-Kubra (عبقات الكبرى - جلد 3) karya Muhammad ibn Sa'd (محمد بن سعد) karya Muhammad ibn Sa'd (طبقات الكبرى - جلد 3) karya (إليه ، فَعَلَاهُ عُمْلُ بِالدَرَّةِ ، وَقَالَ عَلَيْهِ ، فَأَقَيْلَ سَعَدُ بُنُ أَبِي وَقَاصٍ يُزَاحَمُ النَّاسَ حَتَّى خَلَصَ إِلَيْهِ ، فَعَلَاهُ عُمْرُ بِالدَرَّةِ ، وَقَالَ المُعرِي (أسلب الأشراف 1-8 ج7) Tercantum juga dalam Ansaabul Asyraaf (الحلفاء الراشدون) karya (الخلفاء الراشدون) karya 'Abdul Wahaab an-Najjaar (الحسن أحمد بن يحيى بن جابر /البلاذري و و روى راشد بن سعد أن عمر أتي بمال فجعل يقسم بين الناس فاز دحموا عليه فأقبل سعد بن أبي وقاص يزاحم الناس حتى (شرح نهج البلاغة ج : 12 ص : 12 ص : 96) Syarh Nahjul Balaghah (الله لا يهابك أقبلت لا تهابن سلطان الله في الأرض فأحبيت بأن أعلمك أن سلطان الله لا يهابك

Tentang betapa gigihnya semangat yang dimiliki Hadhrat 'Umar, ada satu riwayat, "Suatu kali Hadhrat 'Umar (ra) bersabda dalam sebuah khotbah, 'Wahai segenap manusia, jika ada diantara Anda sekalian yang melihat suatu kebengkokan pada diri saya, maka luruskanlah itu.'

Ada seorang yang berdiri dan berkata, 'Jika kami melihat suatu kebengkokan pada Tuan, maka kami akan meluruskannya dengan pedang kami.'

Hadhrat 'Umar (ra) berkata, 'Segala puji bagi Allah karena Dia telah memunculkan juga di dalam umat ini orang yang akan meluruskan kebengkokan 'Umar (ra) dengan pedangnya."12

Hadhrat 'Umar (ra) seraya berkhotbah bersabda, 'Tolonglah saya dengan cara memerintahkan saya pada kebaikan, melarang saya dari keburukan, dan memberi nasihat kepada saya."13

Kemudian di satu kesempatan lain, Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, "Menurut saya, orang yang paling saya senangi adalah orang yang memberitahukan saya akan kelemahan-kelemahan saya."14

Lalu dijelaskan terkait sebuah ucapan Hadhrat 'Umar, "Saya takut jika melakukan kesalahan dan tidak ada orang yang mengingatkannya karena segan kepada saya."

Di satu hari, ada seseorang yang datang menemui Hadhrat 'Umar. Lalu orang itu berkata di hadapan khalayak umum, "Wahai 'Umar, takutlah kepada Allah". Sebagian orang sangat marah setelah mendengar hal ini dan mereka hendak menyuruh orang itu untuk diam. Atas hal ini Hadhrat 'Umar (ra) berkata kepada orang itu, "Tiada kebaikan bagi Anda jika Anda tidak memberitahu kelemahan saya dan tiada kebaikan bagi kami jika kami tidak mendengarnya."15 Maksudnya, Hadhrat 'Umar (ra) berkata kepadanya, "Jangan hanya berkata tetapi sampaikan juga hal apa yang Anda maksudkan."

Suatu hari Hadhrat 'Umar (ra) berdiri untuk menyampaikan sebuah pidato di antara orang-orang. Baru saja beliau mengatakan, "Wahai manusia! Dengarlah dan taatlah", tiba-tiba ada seseorang berkata memotong pembicaraan, "Wahai 'Umar (ra)! Kami tidak akan mendengarkan dan tidak juga akan taat."

Hadhrat 'Umar (ra) dengan lembut bertanya, "Wahai hamba Allah! Mengapa?"

la mengatakan, "Karena kain dari Baitul Mal yang dibagikan kepada semua orang, darinya orang hanya bisa membuat kemeja, bukan pakaian setelan lengkap. Anda juga tentunya mendapatkan kain sebanyak itu juga, lantas bagaimana anda bisa membuat pakaian setelan anda?"

Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, "Tetaplah di tempatmu". Kemudian beliau memanggil putra beliau bernama Abdullah. Abdullah menjelaskan bahwa beliau memberikan kain yang menjadi bagiannya kepada ayahandanya

13 Kanzul 'Ummal, jilid 5, 683.

¹² Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin 'Umar (ra) ibnil Khaththab, syakhshiyatuhu wa 'ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi Tercantum juga dalam al-jarimah wal 'Uqubah fil Fiqhil Islami في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم على محمد محمد الصلابيي) (الجريمة والعقوبة في الفقه الإسلامي - الجريمة)

محاضرات في سيرة الخلفاء الراشدين) Ath-thabaqaat al-Kubra ibn Sa'd, jilid 3, h. 293. Tercantum juga dalam Muhadharaat fi Siratil Khulafa-ir Rasyidin (رضى الله تعالى عنهم karya Abul Yasar Rasyid Khus (رضى الله تعالى عنهم

حدثنا عفان قال، حدثنا مبارك، : (ابي زيد عمر النميري البصري/ابن شبة) karya Ibnu Syabah an-Nuwairi (تاريخ المدينة المنورة (أخبار المدينة النبوية) 1-2 جا) عن الحسن قال، قال رجل لعمر رضى الله عنه: اتق الله يا أمير المؤمنين، فوالله ما الامر كما قلت. قال: فأقبلوا على الرجل فقالوا: لا تألت أمير المؤمنين. فلما رآهم أقبلوا على الرجل قال: دعوهم فلا حدثني أبو :(أبو يوسف القاضي بسنده في كتابه الخراج) Abu Yusuf al-Qadhi (Murid Abu Hanifah) dalam Kitab al-Kharaj خير فيهم إذا لم يقولوها لنا، ولا خير فينا إذا لم تقل لنا بكر بن عبد الله الهذلي عن الحسن البصري أن رجلا قال لعمر بن الخطاب: اتق الله يا عمر وأكثر عليه فقال له قائل: اسكت فقد أكثرت على أمير المؤمنين. فقال له عمر: دعه، لا خير فيهم إن لم وعن :(ابن الجوزي في "مناقب أمير المؤمنين عمر بن الخطاب " ص 155 Manaqib 'Umar (ra) karya Ibnu al-Jauzi (برابن الجوزي في "مناقب أمير المؤمنين عمر بن الخطاب " ص 155 كان يورد على قائلها الحسن رحمه الله قال: كان بين عمر بن الخطاب - رضوان الله عليه - وبين رجل كلام في شيء، فقال له الرجل: اتق الله يا أمير المؤمنين، فقال له رجل من القوم: أتقول لأمير المؤمنين اتق الله، أخرجه البلاذري) Al-Baladuri dalam Ansabul Asyraf . فقال له عمر - رضوان الله عليه -: دعه فليقلها لي نعم ما قال. ثم قال عمر: لا خير فيكم إذا لم تقولوها و لا خير فينا إذا لم نقبلها منكم عن محمد بن صالح عن مجالد عن الشعبي قال: قال رجل لعمر بن الخطاب: اتق الله يا أمير المؤمنين، فقال له رجل: أتقول هذا لأمير المؤمنين، عزب المؤمنين، ال . فقال عمر: دعه فلا خير فيهم إذا لم يقولوها، ولا خير فينا إذا لم تقل لنا

sehingga pakaiannya menjadi lengkap. Mendengar ini semua orang merasa tentram dan orang itu mengatakan, "Wahai Amirul Mukminin! Sekarang saya akan mendengar dan taat."¹⁶

Kelancangan seperti ini terjadi juga, namun Anda tidak akan mendengar hal semacam ini keluar dari mulut para sahabat yang mendapatkan tarbiyat langsung dari Rasulullah (saw). Mereka yang lancang ini adalah orang-orang yang masuk Islam belakangan atau yang benar-benar jahil dan tidak terpelajar. Hal-hal seperti ini tidak didapati dalam diri para sahabat terkemuka. Di dalam diri mereka terdapat ketaatan yang sempurna.

Islam memberikan kebebasan dalam perkara keagamaan. Bagaimana tata cara Hadhrat 'Umar (ra) mengenai hal ini. Setelah penaklukkan Iskandariah, penguasa di sana mengirimkan pesan kepada Hadhrat Amru bin 'Ash (ra), "Wahai bangsa Arab! Aku dahulu biasa membayar jizyah kepada kaum-kaum yang lebih layak dibenci dari kalian, yakni orang-orang Persia dan Romawi. Jika anda menyukai, maka aku bersedia untuk membayar jizyah kepada anda, dengan syarat anda mengembalikan para tawanan perang dari wilayahku."

Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra) menulis surat untuk menyampaikan semua situasi itu ke singgasana Khilafat. Datanglah jawaban dari Hadhrat 'Umar (ra), "Sampaikanlah ketetapan ini ke hadapan penguasa Iskandariah, bahwa ia hendaknya membayar jizyah, namun tawanan perang yang ada dalam penguasaanmu, yakni dalam penguasaan orang-orang Islam, mereka hendaknya diberikan kebebasan, apakah mereka akan menerima Islam atau tetap mempertahankan agama mereka. Mereka yang masuk Islam, mereka akan termasuk di antara orang-orang Islam dan hak serta kewajiban mereka akan sama seperti orang-orang Islam. Namun mereka yang tetap pada agama kaumnya, jizyah akan ditetapkan kepada mereka sebagaimana yang ditetapkan pada orang-orang yang seagamanya." Lalu Hadhrat 'Amru bin 'Ash (ra) mengumpulkan semua tawanan dan menyampaikan sabda Khilafat kepada mereka, maka banyak sekali tawanan yang masuk Islam.¹⁷

Dalam hal kebebasan beragama beliau sangat berhati-hati. Mengenai hal ini terdapat satu peristiwa. Suatu kali seorang wanita tua Nasrani datang kepada Hadhrat 'Umar (ra) dengan keperluannya. Maka beliau berkata kepadanya, "Masuklah Islam, maka kamu akan selamat. Allah telah mengutus Muhammad (saw) dengan kebenaran." Ia menjawab, "Aku sudah tua dan kematianku sudah dekat." Lalu beliau memenuhi kebutuhannya, namun merasa takut bahwa jangan-jangan apa yang beliau lakukan ini sama dengan mengambil keuntungan dari kondisinya yang tengah membutuhkan dan menjadikannya Muslim secara paksa. Oleh karena itu beliau bertaubat pada Allah Ta'ala atas apa yang beliau lakukan ini dan berkata, "Ya Allah! Aku telah memperlihatkan jalan yang lurus kepadanya. Aku tidak memaksanya." Beliau sangat berhati-hati.

¹⁶ Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin 'Umar (ra) ibnil Khaththab, syakhshiyatuhu wa 'ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته و عصره بقام علي محمد محمد الصلابي)

ابن إسحاق قال وحدثتي القاسم بن قزمان رجل من أهل مصر عن زياد بن جزء الزبيدي أنه حدثه أنه كان في جند :(تاريخ الطبري - ج ٣ - الصفحة ١٩٦ اليون تدنينا قرى الريف فيما عمرو بن العاصي حين افتتح مصر والإسكندرية قال افتتحنا الإسكندرية في خلافة عمر بن الغطاب في سنة إحدى وعشرين أو سنة اثنين وعشرين قال لما افتتحنا باب اليون تدنينا قرى الريف فيما بيننا وبين الإسكندرية وية فقرية حتى انتهينا إلى بلهيب قرية من قرى الريف يقال لها قرية الريش وقد بلغت سبايانا المدينة ومكة واليمن قال فلما انتهينا إلى بلهيب أرسل صاحب الإسكندرية إلى عمرو بن العاصي انى قد كنت أخرج الجزية إلى من هو أبغض إلى منكم معشر العرب لفارس والروم فإن أحبيت أن أعطيك الجزية على أن ترد علي ما أصبتم من سبايا أرضى فعلت قال فيعث إليه عمرو بن العاصي أن ورائي أميرا لا أستطيع أن أصنع أمرا دونه فإن شنت أن أمسك عنك وتمسك عني حتى أكتب إليه بالذي عرض عليه صاحب الإسكندرية قال وفي أيدينا بقايا من سبيهم ثم وفقنا لامره قال فقل نعم قال فكتب عمرو بن العاصي إلى عمر بن الغطاب قال وكانو الا يخفون علينا كتبوا به يذكر له الذي عرض عليه صاحب الإسكندرية قال وفي أيدينا بقايا من سبيهم ثم وفقنا ببلهيب و أقمنا ننتظر كتاب عمر جاءنا فقرأه علينا عمرو وفيه أما بعد فإنه جاءني كتابك تذكر أن صاحب الإسكندرية عرض أن يعطيك الجزية على أن تخيروا من في أيديكم من سبيهم بين الاسلام وبين دين لوزية قائمة تكون لنا ولمن بعدنا من المسلمين أحب إلى من في يقسم ثم كأنه لم يكن فاعرض على صاحب الإسكندرية بعلمه الذي كتب به أمير المؤمنين قال فقال قد فعلت قال فجمعنا ما في أيدينا من واليمن فإنا لا نقدر على ردهم ولا نحب أن نصالحه على أمر لا نفى له به قال فبعث عمرو إلى صاحب الإسكندرية يعلمه الذي كتب به أمير المؤمنين قال فقال قد فعلت قال فجمعنا ما في أيدينا من واليمت والمومنين قال فقال قد فعلت قال فجمعنا ما في أيدينا من الجزية بعلمه الذي كتب به أمير المؤمنين قال فقال قد فعلت قال فجمعنا ما في أيدينا من الجنا والجمت

¹⁸ Tafsir al-Qurthubi (278 عمر): سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ لِعَجُوزٍ نَصْرَانِيَّةٍ: أَسْلِمِي أَيْتُهَا الْعُجُوزُ تَسْلَمِي، إِنَّ اللَّهَ بَعَثَ مُحَمَّنًا بِالْحَقِّ. قَالَتْ: أَنَا : (تقسير القرطبي جـ3-2- قَوَلُ لِعَجُوزٍ نَصْرَانِيَّةٍ: أَسْلِمِي أَيْتُهَا الْعُجُوزُ تَسْلَمِي، إِنَّ اللَّهَ بَعْثَ مُحَمَّنًا بِالْحَقِّ. قَالَتْ عُمْرَ: اللَّهَمَّ الشَّهَدُ، وَتَلَا (لَا إِكُراهَ فِي الدِّينِ) karya Yusuf 'Abdul Ghani (العنف بين النتائج والأسباب) karya Yusuf 'Abdul Ghani (العنف عبد الغني كيوان).

Kemudian terdapat satu peristiwa. Seorang hamba sahaya Kristen kepunyaan Hadhrat 'Umar (ra) bernama Asyiq, menceritakan, "Saya dulu adalah hamba sahaya Hadhrat 'Umar (ra). Beliau mengatakan kepada saya, "Masuklah Islam supaya saya bisa mendapatkan bantuan darimu dalam beberapa perkara kaum Muslimin, karena tidaklah patut bagi kami untuk mendapatkan bantuan dalam perkara kaum Muslimin dari mereka yang non-Muslim." Namun saya menolak.

Hamba sahaya itu menuturkan, "Beliau pun bersabda, لَا إِكْرَاهُ فِي الدِّينِ 'Laa ikrooha fid-diin' – 'Tidak ada paksaan dalam agama Islam'. Ketika kewafatan beliau telah dekat, beliau memerdekakan saya dan bersabda, 'Pergilah kemanapun kamu mau.'" ¹⁹

Terdapat peristiwa mengenai kasih sayang dan kemurahan hati terhadap binatang. Ahnaf bin Qais meriwayatkan, "Kami datang sebagai delegasi kepada Hadhrat 'Umar (ra) dengan membawa kabar gembira kemenangan besar. Beliau bertanya, 'Di mana anda menginap?'

Saya memberitahukan tempatnya. Kemudian beliau berjalan bersama saya. Kami sampai di tempat kami mengikat unta tunggangan kami dan setelah memperhatikan satu persatu dengan seksama, beliau bersabda, 'Apakah kamu tidak takut kepada Allah mengenai hewan tungganganmu ini? Tidakkah kamu tahu bahwa mereka juga mempunyai hak atasmu. Mengapa kamu tidak melepaskannya supaya ia bisa memakan rumput dan sebagainya."²⁰

Hadhrat 'Umar (ra) melihat seekor unta yang padanya nampak jelas tanda-tanda ketidakberdayaan dan sakit. Salim bin Abdullah meriwayatkan bahwa Hadhrat 'Umar bin Al-Khaththab (ra) meletakkan tangannya pada punggung unta yang terluka dan berkata pada diri sendiri, "Saya takut dimintai pertanggungan mengenaimu di hadapan Allah."²¹

Kemudian terdapat satu riwayat. Aslam meriwayatkan, "Suatu kali Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, 'Di dalam hati saya timbul keinginan untuk makan ikan segar. Yarfa' – nama hamba sahaya Hadhrat 'Umar (ra) – menaiki hewan tunggangan dan setelah berkeliling kian kemari sejauh 4 mil ia membeli seekor ikan yang bagus lalu membawanya. Kemudian ia mengarahkan perhatian pada hewan tunggangannya dan memandikannya. Tidak berapa lama Hadhrat 'Umar (ra) pun datang dan bersabda, 'Ayo!', hingga beliau melihat pada hewan tunggangan itu lalu bersabda, 'Kamu lupa mencuci keringat yang ada di bawah telinganya. Kamu telah menyusahkan seekor hewan demi memenuhi keinginan 'Umar (ra). Demi Allah! 'Umar (ra) tidak akan memakan ikanmu ini.'"²²

¹⁹ Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin 'Umar (ra) ibnil Khaththab, syakhshiyatuhu wa 'ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (فصل الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته و عصره بقام علي محمد محمد الصلابي).

و روى الاحنف بن قيس، :(ابن ابى الحديد معتزلي نمايش فراداده ، افزودن يك نقد و بررسى) karya Ibnu Abil Hadid (شرح نهج البلاغه - نسخه متنى) بنايش فراداده ، افزودن يك نقد و بررسى) karya Ibnu Abil Hadid (شرح نهج البلاغه - نسخه متنى) هذه اما قال: قدمنا على عمر بفتح عظيم نبشره به، فقال: اين نزلتم؟ قلنا: في مكان كذا، فقام معنا حتى انتهينا الى مناخ ركابنا، و قد اضعفها الكلال، و جهدها السير، فقال: هلا اتقيتم الله في ركابكم هذه اما Jami'ul Ahadits والى المسلمين بما يسر هم عنا حتى الأحنف بن قيس قال : فلما دفعنا إلى عمر نبت عيناه عنهم ووقعت عيناه على فأشار إلى بيده ، فقال : 1413 nomor 31414 (جامع الأحاديث) والمومنين السيوطي) karya Imam as-Suyuthi (جامع الأحاديث) أبن نزلتم قلت : في مكان كذا وكذا ، فقال : أرنى يدك ، فقام معنا إلى مناخ ركابنا ، فجعل يتخللها ببصره ثم قال : ألا اتقيتم الله في ركابكم هذه أما علمتم أن لها عليكم حقا ألا قصدتم بها في المسير ألا .

²² Mukhtashar Kitab al-Muwafaqat baina ahlil bait wash Shahabah li-Isma'il bin Zanjuwaih as-Samaan (بن زنجويه السمان والصحابة لإسماعيل, Ringkasan Kitab al-Muwafaqat baina ahlil bait wash Shahabah karya Isma'il bin Zanjawaih as-Samaan) karya Abul Qasim Jarullah Mahmud bin 'Umar (ra) az-Zamakhsyari (أبي سقط الله محمود بن عمر/الزمخشري). Isma'il bin Zanjawaih as-Samaan bernama Abu Sa'd Isma'il bin 'Ali al-Husain bin Muhammad bin az-Zanjuwaih ar-Razi as-Samaan الرَّانِيَّ، السَّمَّانِ أَنْ مُؤَيِّهُ الرَّانِيَّ، السَّمَّانِ أَنْ مُؤَيِّهُ الرَّانِيَّ، السَّمَّانُ بنُ مُحَمَّدِ بن زَنْجُويُهُ الرَّانِيَّ، السَّمَّانِ أَنْ مُؤَيِّهُ الرَّانِيَّ، السَّمَّانِ أَنْ مَنْ السَّمَانِ المُسَلِّنُ بنُ مُحَمَّدِ بن زَنْجُويُهُ الرَّانِيَّ، السَّمَّانِ أَنْ مَنْ السَّمَانِ المَاسِلُ اللهُ المَّانِ المُسَلِّمُ بن أَنْجُويُهُ الرَّانِيِّ، السَّمَانِ المَاسِلُ المَّانِ المُعْلِيْلُ المِنْ عَلِيْ السَّمَانِ المُسَلِّمُ بن أَنْجُويُهُ الرَّانِيَّ، السَّمَانِ المَاسِلُ المَّانِيُّ المَّالِمُ المُعْلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَّالِيْلُ المُعْلِيْلُ المَاسِلَةُ المُعْلِيْلُ المَاسِلَةُ المُعْلِيْلُ المَاسِلِيِّ المُعْلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَّالِيِّ المُعْلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَسْلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَسْلِمُ المَاسِلِيْلُ الْمَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ الْمِلْمِيْلُ الْمِلْمِيْلُ المِلْمِيْلُ المِلْمِيْلُ المِلْمِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المِلْمُلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ المَاسِلِيْلُ ا

Suatu kali pada tengah hari di musim panas serombongan delegasi dari Irak datang kepada Hadhrat 'Umar (ra). Di dalam rombongan itu ada juga Ahnaf bin Qais. Hadhrat 'Umar (ra) melilitkan sorban di kepalanya seraya menyejukkan tubuh unta zakat yang terluka. Beliau (ra) bersabda, يَا أَحْنَفُ، ضَعْ ثِيَابَكَ، وَهَلْمٌ، فَأَعِنُ أَمِينَ عَلَى هَذَا الْبَعِيرِ، فَإِنَّهُ لَمِنْ إِبِلِ الصَّدَقَةِ، في حَقِّ الْيَتِيمِ، وَالأَرْمَلَةِ، وَالمِسْكِينِ 'Wahai Ahnaf! Tanggalkanlah pakaianmu dan kemarilah. Bantulah Amirul Mukminin merawat unta ini. Dalam tubuhnya terdapat hak anak yatim dan para janda."²³

Terdapat sebuah riwayat mengenai jawaban Hadhrat 'Umar (ra) kepada seorang Yahudi. Thariq meriwayatkan dari Hadhrat 'Umar bin Al-Khaththab (ra) (بِالْخَطُّابِ) عَنْ حُمْرَ بْنِ شِهَابٍ ، عَنْ حُمْرَ بْنِ الْخَطُّابِ) (وَيُهَا لُوْ عَلَيْنَا مَعْشَرَ الْيَهُودِ قَالَ لَهُ يَا أَمِيرَ الْمُوْمَ عِيدًا. قَالَ أَيُّ آيَةٍ قَالَ {الْيَوْمَ وَالْمَكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّيوُمَ وَالْمَكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّبِي الْمُعُشِّرِ الْيُهُودِ قَالَ لَهُمْ وَالْمَكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّبِي النَّهِمُ وَالْمُكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّبِي النَّهِمُ وَالْمُكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّبِي النَّهِمُ وَالْمُكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّبِي النَّبِي النَّهِمُ وَالْمُعَلِّمُ وَالْمُكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّبِي النَّهِمُ وَالْمُعَلِّمُ وَالْمُكَانَ الَّذِي نَزَلَتْ فِيهِ عَلَى النَّبِي النَّهِمُ وَالْمُعَلِي اللَّهُ عِلَى النَّهِمُ عَلَى النَّهِمُ وَالْمُعَلِي اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى النَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْمُ الْمُعْرِقُهُ وَالْمُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ

la mengatakan, {الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الإِسْلاَمَ دِينًا} - 'Hari ini Aku telah sempurnakan bagimu agamamu dan telah Ku-anugrahkan seluruh nikmat-Ku atasmu dan Aku meridhoi Islam sebagai agama bagimu.'

Hadhrat 'Umar (ra) menjawab, 'Kami mengetahui hari itu dan juga tempat di mana ayat itu turun kepada Nabi (saw). Beliau saat itu sedang berdiri di Arafah pada hari Jum'at.'"²⁴

Hadhrat Muslih Mau'ud (ra) menjelaskan mengenai hal ini bahwa, "Seorang Yahudi berkata kepada Hadhrat 'Umar (ra), 'Di dalam Al-Qur'an terdapat satu ayat. Jika ayat itu turun pada kitab kami maka kami akan merayakan Id pada hari itu.'

Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, 'Ayat yang manakah itu?'

la menjawab, Beliau bersabda, 'Hari itu merupakan dua ld bagi kami, yaitu ayat itu turun pada hari Jum'at dan hari Arafah.'"

Beberapa pribadi suci (salafush shaleh) meriwayatkan mengenai Hadhrat 'Umar (ra). Diriwayatkan dari Asy'ats, آيَقُولُ: إِذَا اخْتَافَ النَّاسُ فِي شَيْءٍ فَانْظُرْ كَيْفَ صَنَعَ عُمَرُ ، فَإِنَّ عُمَرَ لَمْ يَكُنْ يَصْنَعُ شَيْئًا حَتَّى يُشَاوِر "Saya mendengar Imam Sya'bi berkata, 'Ketika orang-orang berselisih mengenai suatu perkara, maka lihatlah apa yang dilakukan Hadhrat 'Umar (ra) dalam perkara tersebut, karena Hadhrat 'Umar (ra) tidak mengambil suatu tindakan tanpa sebelumnya bermusyawarah terlebih dahulu."²⁵

Hijriyah atau 981-1053 M. Mahmud bin 'Umar (ra) az-Zamakhsyari sendiri hidup pada 467 H atau 1075 M hingga 537 H atau 1144 M. Tercantum juga dalam karya adz-Dzahabi, Tarikhul Islam.

كنز العمال في) Kanzul 'Ummal (مسند الفاروق ت إمام الإمام على نعم الصدقة، وخدمتها، وحياطتها) ,(ابن كثير) karya Ibnu Katsir (مسند الفاروق ت إمام), nomor 14307 (سنن الأقوال والأفعال عن الفضل بن عميرة أن الأحنف بن قيس قدم على عمر بن :nomor 14307, nomor 14307 (الباب الثاني إفي الإمارة وتوابعها للمن قسم الأفعال), bahasan والأفعال الخطاب في وقد من العراق قدموا عليه في يوم صائف شديد الحر وهو متحجز بعباءة يهنأ (يهنأ: يقال هنأت البعير أهنؤه: إذا طليته بالهناء، وهو القطران. النهاية (5/277) ب) بعيرا من إبل الصدقة فقال: يا أحنف ضع ثيابك و هلم وأعن أمير المؤمنين على هذا البعير فإنه من إبل الصدقة فيه حق اليتيم والأرملة والمسكين، فقال رجل يغفر الله لك يا أمير المؤمنين فهلا تأمر عبدا من عبيد الصدقة فيه في يوم الأحنف بن قيس هذا، إنه من ولي أمر المسلمين فهو عبد للمسلمين يجب عليه لهم ما يجب على العبد لسيده من النصيحة وأداء الأمانة وكله عمر: يا ابن فلانة وأي عبد هو أعبد مني ومن الأحنف بن قيس هذا، إنه من ولي أمر المسلمين فهو عبد للمسلمين يجب عليه لهم ما يجب على العبد لسيده من النصيحة وأداء الأمانة (بله من ولي أمر المسلمين في الأيمان وأقب الإيمان وأقبصانية (بله بن ولايات زيادة الإيمان وأقبصانية), bab bertambahnya dan berkurangnya iman (باب زيادة الإيمان وأقبصانية)

²⁵ Hilyatul Auliya (حلية الأولياء وطبقات الأصفياء), golongan awal dari kaum Tabi'in (من الطبقة الأولى من التابعين), 'Aamir bin Syurahil asy-Sya'bi (حديث رقم 1606), (محديث رقم 1606), (من الطبقة الأولى), soal Qiyas (الشعبي), soal Qiyas (حديث رقم 1606), (خراهيته القياس والحط على أهله), (الشعبي). Tercantum juga dalam ash-Shahih al-Musnad min Aatsarish Shahabah fiz Zuhd war Raqaiq wal akhlaq wal adab (خديث رقم 1806). (خديث رقم 1942), bahasan رضي الله عنهم), bahasan رضي الله عنهم), bahasan رضي الله عنهم). Asy Sya'by (wafat 104 H). Namanya adalah Aamir bin Syurahil, ia seorang ulama tabi'in yang terkemuka. Tabi'in artinya menjadi Muslim di zaman para Sahabat Nabi (saw) dan mengalami persahabatan dengan mereka tapi tidak pernah mengalami zaman Nabi (saw) atau tidak pernah menjumpai Nabi (saw) dalam keadaan beriman. Ia lahir pada pemerintahan Khalifah 'Umar bin Khaththab yaitu pada tahun 17 H, ia seorang imam ilmu, penghapal

اسمعت قبيصة بن جابر يقول صحبت عمر بن الخطاب فما رأيت رجلا أقرأ لكتاب الله ولا أفقه في Imam Sya'bi berkata, وين الله منه ولا أحسن مدارسة منه "Saya mendengar Hadhrat Qabidhah bin Jabir berkata, 'Saya pernah tinggal bersama Hadhrat 'Umar bin Al-Khaththab (ra). Saya tidak melihat seseorang yang membaca Al-Qur'an, memahami agama Allah dan memberikan Dars (uraian) tentangnya yang lebih baik daripada beliau."26

Hadhrat Hasan al-Bashri (الحسن بن أبي الحسن بن أبي الحسن فأفيضوا في ذكر عمر) berkata, إذا أردتم أن يطيب المجلس فأفيضوا في ذكر عمر (Ketika kalian ingin mengharumkan majlis kalian maka banyak-banyaklah menyebut-nyebut (mengenang) mengenai Hadhrat 'Umar (ra)."27

Diriwayatkan dari Mujahid (مجاهد), كنا نتحدث أن الشياطين كانت مصفدة في زمن عمر فلما قُتل وثبت في الأرض, (مجاهد) "Kami berkata satu sama lain, 'Sungguh! Setan-setan terbelenggu pada masa Hadhrat 'Umar (ra). Ketika beliau syahid, setan-setan melompat ke bumi.'"²⁸

Terdapat riwayat mengenai Hadhrat 'Umar (ra) bahwa beliau sangat antusias dengan syair-syair. Beliau sendiri bukan penyair, namun beliau biasa mendengarkan syair dan menyukai syair. Hadhrat Abdullah bin Abbas (ra) berkata, "Kami pergi bersama Hadhrat 'Umar (ra) dalam satu perjalanan. Pada suatu malam, ketika kami berjalan, saya menghampiri beliau. Beliau seraya memukulkan cambuk pada punggung hewan tunggangannya membaca syair (sajak),

كَذَيْتُمْ وَبَيْتِ اللَّهِ يُقْتَلُ أَحْمَدُ *** وَلَمَّا نُطَاعِنْ دُونَهُ وَنُنَاضِلُ وَنُسْلِمُهُ حَتَّى نُصرَّعَ حَوْلَهُ *** وَنَذْهَلَ عَنْ أَبْنَائِنَا وَالْحَلائِلِ وَمَا حَمَلَتْ مِنْ نَاقَةٍ فَوْقَ رَخْلِهَا *** أَبَرً وَأَوْفَى ذِمَّةً مِنْ مُحَمَّدِ

kadzabtum wa baitiLlaahi yuqtalu Ahmadu – wa lammaa nuthaa'inu duunahu wa nunaadhil wa nuslimuhu hatta nusharri'a haulahu – wa nadz-hala 'an abnaa-ina wal halaa-il wa maa hamalat min naqatin fauqa rahlihaa – abarra wa aufaa dzimmata min Muhammadin

hadits, dan ahli dalam bidang fiqh. Ia meriwayatkan hadits dari Ali bin Abu Thalib, Abu Hurairah, Ibnu abbas, Aisyah, Ibnu 'Umar (ra) dan lain lainnya. Ia adalah guru besarnya Abu Hanifah.

26 Tarikh Madinah Dimasyq karya Ibnu Asakir (المع المسلح عبين مَالِك بُن عَمِيرَةَ بُن مَالِك بُن عَمِيرَةَ بُن مَالِك بُن عَمِيرَةً بُن (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساكر - ج ١٩ - الصفحة ١٩٠ الصفحة وهدب بُن مَالِك بُن عَمِيرَة بُن المال (تاريخ مدينة دمشق - ابن عساكر المعالم) لل كالم المعالم (المعالم) bapaknya dia yang tinggi sedangkan al-a'laa (الاع لى) berarti yang lebih tinggi atau puncak https://www.almaany.com/id/dict/ar-id/%D8%A7%D9%84%D8%B9%D9%84%D8%A7%D8%A1/

Di dalam karya Al-Bukhārī (d. 870 CE) - al-Tārikh al-kabīr (البخاري - التاريخ الكبير) juga disebutkan mengenai pengalamannya bersahabat dengan Sahabat Nabi lainnya yaitu Thalhah, 'Amru bin al-'Ashh, Mu'awiyah dan Ziyad: عَنْ عَبْد الملك (بُن عمير) عَنْ قبيصة قَالَ ألا أخبركم عمن صحبت؟ صحبت عمر بن ابن الخطّاب فما للجزيل في غير مسألة منه وصحبت عَمْرو بُن العاص فما رأيت أحدا أنصع ظرفا أو أبين رأيت أحدا أفقه في دين الله تعالى ولا أحسن مدارسة منه وصحبت المغيرة بن عُنيْد الله فما رأيت أحدا أصلى للجزيل في غير مسألة منه وصحبت المغيرة بن شُعْبَة فلو أن ظرفا منه وصحبت أمغاوية فما رأيت أحدا أكثر حلما منه (ولا اكرم) ولا ابعد اناة منه وصحبت زياد فما رأيت أحدا (أحلم ولا) أكرم جليسا منه ولا أخصب رفيقا منه وصحبت المغيرة بن شُعْبَة فلو أن Beberapa penulis Tarikh menggolongkan Qabidhah sebagai Sahabat, namun Ibnul Atsir menggolongkannya Tabi'in awal.

27 Kitab Mahdhush Shawab fi Fadhail Amiril Mukminin 'Umar bin Khathab, Madinah: Al-Jami'ah Al-Islamiyah, cet. 1, 1420 H (والمنافع كتاب محض الصواب في المعراب المواتئي المواتئية المين المعراب المعراب المعرابي ال

28 Kitab Manaqib Amiril Mukminin 'Umar (ra) ibn al-Khaththab (مناقب امير المؤمنين عمر بن الخطاب) karya Ibnu al-Jauzi (مناقب امير المؤمنين عمر بن الخطاب) tercantum juga dalam (6 - (الجرزي).

'Demi Rumah Allah (Ka'bah)! Kalian semua dusta! Terbunuhnya Ahmad (saw) ialah tatkala 'tlah kami perlihatkan kemampuan menombak dan permainan pedang 'tuk 'lindunginya.

Takkan kami tinggalkan dia sampai kami terbunuh dalam pertempuran di dekatnya seraya kami lupakan anak-anak dan keluarga kami.

Seekor unta betina 'takkan bawa di punggungnya seorang manusia pelaku kebaikan dan tepati janji melebihi Hadhrat Muhammad (saw)."²⁹

Seorang sejarawan, Dokter Ali Muhammad Shalabi dalam buku beliau "Sayyidinaa Hadhrat 'Umar bin Al-Khaththab (ra), Kepribadian dan Peranan Beliau" menulis mengenai kecintaan Hadhrat 'Umar (ra) pada syair, "Di antara para *Khulafaur Rasyidiin*, yang paling banyak memberikan permisalan melalui syair adalah Hadhrat 'Umar (ra) sampai-sampai beberapa orang menulis mengenai beliau bahwa hampir tidak ada perkara yang datang kepada beliau dan beliau tidak membacakan syair tentangnya. Diriwayatkan bahwa suatu kali beliau mengenakan setelan pakaian yang baru dan pergi keluar. Orang-orang melihat beliau dengan penuh ketertarikan. Beliau membaca syair berikut ini untuk memberikan permisalan kepada mereka:

Lam tughni 'an Hurmuzin yauman khaza-inuhu – wal khulda qad haawalat 'aadun famaa khaladuu Ainal muluukullatii kaanat li-'izzatihaa – min kulli aubin ilaiha waafidun yafidu

"Takkan berikan faedah bagi Hurmuz pada saat kematiannya harta kekayaannya. Kaum 'Ad senantiasa berusaha hidup makmur demi keabadian, namun tidak tinggal untuk selamanya.

Ke manakah perginya raja-raja yang mata airnya digunakan untuk melepas dahaga kafilah yang datang dari segala arah?"³⁰

Ali Muhammad Shalabi menulis, "Hadhrat 'Umar (ra) menyukai syair-syair yang di dalamnya memancarkan intisari kehidupan Islami. Syair-syair tersebut mencerminkan karakteristik Islam, serta makna dan pengertiannya tidak bertentangan dengan ajaran Islam dan nilai-nilainya. Beliau memotivasi orang-orang Islam untuk menghapalkan syair-syair terbaik dan bersabda, تَعَلَّمُوا الشِّبِعْرَ، فَإِنَّ فِيهِ مَحَاسِنَ ثُبْتَغَى، وَمَسَاوِئَ ثُنَّقَى، وَمَسَاوِئَ ثُنَّقَى، وَمَسَاوِئَ ثُنَّقَى، وَمَسَاوِئَ ثُنَّقَى، وَمَسَاوِئَ الْخُلقِ (Pelajarilah syair, karena di dalamnya terkandung keutamaan-keutamaan yang dicari, kebijaksanaan para bijak dan petunjuk kepada akhlak yang mulia.'31

Dalam menjelaskan manfaat syair, beliau tidak berhenti sampai di situ, bahkan beliau menganggapnya sebagai kunci hati dan penggerak bagi semangat-semangat kebajikan dalam diri manusia. Beliau menjelaskan faedah dan keutamaan syair sebagai berikut, مِن خير صناعات العرب الأبياث يقدِّمُها الرّجِلُ بين يدَيْ حاجته يَسْتَتَزْلُ بها (Keahlian (ketrampilan) terbaik seseorang adalah menciptakan beberapa bait syair yang dia sampaikan dalam keperluannya, yang dengannya melembutkan hati orang-orang dermawan dan murah hati serta membuat tertarik hati orang-orang yang keji.'32

²⁹ Tarikh ath-Thabari, Kisah Syura (تاريخ الطبري قصة الشورى): ﴿ وَقَدْ دَنَوْتُ مِنْهُۥ إِذْ ضَرَبَ مُقَرَمَ رَخْلِهِ بِسَوْطِهِۥ (تاريخ الطبري قصة الشورى) Sajak ini adalah kutipan atau pengulangan dari sajak gubahan Abu Thalib, uwak Nabi Muhammad (saw) yang ia tujukan kepada kaum Quraisy sebagaimana tercantum dalam Sirah Ibnu Hisyam (رالسيرة النبوية لابن هشام).

³⁰ Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin 'Umar (ra) ibnil Khaththab, syakhshiyatuhu wa 'ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (فصل الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته وعصره بقلم علي محمد محمد الصلابي), pasal bahasan keempat, pada bahasan 'Umar, Syair dan para Penyair, halaman 240241. Syair atau sajak dikutip dari Kitab al-Muntazhim (374 : عصفحه : 2 صفحه : 2 صفحه) dan al-Bidayah (1567 من سيرو مِمَّا لَمْ يَمْضِ فِكُرُهُ), (ثلاث وعشرين) (البدايه والنهايه ط هجر (صفحة 1567)

[.] عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ، عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ، قَالَ: قَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ :(البَحِيْرِيُّ) karya (كتاب التاسع من فوائد أبى عثمان البحيري) 31

³² Al-Jahidz dalam bukunya 'Al-Bayaanu Wat Tabyiin' bahasan pidato al-Hajjaj (خطبة للحجاج). Versi kalimat dalam Kitab (و الحكم) لحجاج). Tercantum juga dalam Kitab (غور الأكم في الأمثال و الحكم). Tercantum juga dalam Kitab (المؤلف: اليوسي

Beliau juga cukup gemar menghapal syair-syair kuno dari masa jahiliyah karena syair-syair ini erat kaitannya dengan memahami Kitab Ilahi. Beliau bersabda, عليكم بديوانكم لا تضلو 'Hapalkanlah oleh kalian diwan kalian dan jangan tersesat.' Hadirin bertanya kepada beliau, وما ديواننا 'Manakah yang dimaksud diwan kami?'

Hadhrat 'Umar (ra) bersabda, مُعر الْجاهلية ، فإن فيه تفسير كتابكم ومعاني كلامكم 'Syair-syair masa jahiliyah. Di dalamnya terkandung tafsiran atas Kitab kalian, yakni Al-Qur'an dan makna dari kalam kalian.' ³³

Sabda beliau ini sesuai dengan pernyataan murid beliau dan ahli tafsir Al-Qur'an, Abdullah bin Abbas, yang mana beliau mengatakan, إِذَا سَأَلْتُمُونِي عَنْ غَرِيبِ الْقُرُآنِ فَالْتَمِسُوهُ فِي الشَّبِعْرِ، فَإِنَّ الشَّبِعْرِ دِيوَانُ الْعَرَبِ الْقُرُآنِ فَالْتَمِسُوهُ وَفِي الشَّبِعْرِ، فَإِنَّ الشَّبِعْرِ دِيوَانُ الْعَرَبِ الْقُرُآنِ فَالْتَمِسُوهُ وَفِي الشَّبِعْرِ، فَإِنَّ الشَّبِعْرِ دِيوَانُ الْعَرَبِ الْقُرْآنِ فَالْتَمِسُوهُ وَفِي الشَّبِعْرِ، فَإِنْ الشَّبِعْرِ دِيوَانُ الْعَرَبِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

Seorang penulis biografi terkenal dari anak benua (India-Pakistan dan sekitarnya), 'Alamah Syibli Nu'mani dalam buku beliau Al-Faruq, seraya menjelaskan mengenai kegemaran Hadhrat 'Umar (ra) pada syair-syair, menulis, "Meskipun secara umum hubungan antara Hadhrat 'Umar (ra) dengan syair dan para penyair kurang masyhur (terkenal) dan tidak diragukan lagi bahwa beliau sangat sedikit menciptakan syair, namun kegemaran beliau pada syair sedemikian rupa indahnya sehingga kita tidak bisa meninggalkan pembahasan mengenainya dalam perjalanan kehidupan beliau. Beliau banyak menghapal karya-karya para penyair Arab kenamaan dan beliau memiliki pendapat khusus tentang karya-karya para penyair tersebut. Para sejarawan di bidang sastra pada umumnya mengakui bahwa di masa beliau tidak ada yang lebih baik dalam membaca syair melebihi beliau... Al-Jahidz dalam bukunya 'Al-Bayaanu Wat Tabyiin' menulis, وقال العايشي كان العايشي كان 'Hadhrat 'Umar bin Al-Khaththab (ra) pada masanya merupakan orang yang paling mengetahui syair.'35 Cita rasa Hadhrat 'Umar (ra) pada sastra adalah sedemikian rupa sehingga ketika beliau mendengar syair-syair yang bagus, maka beliau membacanya berulang-ulang dengan penuh kelezatan.36

Meskipun beliau tidak bisa mendapatkan kesempatan untuk larut dalam aktifitas ini karena kesibukan sebagai Khalifah, namun dikarenakan beliau secara fitrat memiliki kesenangan terhadapnya, beliau hapal ribuan syair. Para ulama ahli sastra meriwayatkan bahwa hapalan syair beliau sedemikian rupa, sehingga ketika memutuskan suatu perkara maka pasti beliau membaca syair. Beliau hanya menyukai syair-syair yang di dalamnya bertemakan harga diri, kebebasan, kebajikan, martabat (kehormatan atau keluhuran) dan hikmah atau pelajaran.

al-Kamil fil Lughah wal Adab (كتاب الكامل في اللغة والأدب) atau "Kitab sempurna perihal bahasa dan Sastra" karya Muhammad bin Yazid al-Mibrad (محمد) , (نبذ من أقوال الحكماء), (المجلد الأول) , (بن يزيد المبرد).

³³ Koleksi puisi/syair. Tafsir al-Baidhawi pada Surah an-Nahl (تفسير البيضاوي » تفسير سورة النحل » تفسير قوله تعالى أو يأخذهم على تخوف فإن ربكم لرؤف رحيم) karya Abul Hasan 'Ali bin Ahmad bin Muhammad al-Wahidi (التفسير البسيط لأبي الحسن علي بن أحمد بن محمد الواحدي) karya Abul Hasan 'Ali bin Ahmad bin Muhammad al-Wahidi (أبي الحسن علي بن أحمد بن محمد الواحدي) karya Burhanuddin (أبي الحسن علي بن أحمد بن محمد الواحدي).). Tercantum juga dalam Tafsir al-Biqa'i (عمل الدين أبي الحسن ابراهيم بن عمر/البقاعي) والسور). (برهان الدين أبي الحسن إبراهيم بن عمر/البقاعي).

³⁴ Fashlul Khithab fi Sirah Amiril Mu-minin 'Umar (ra) ibnil Khaththab, syakhshiyatuhu wa 'ashruhu karya Ali Muhammad Muhammad Ash Shalabi (فصل الخطاب في سيرة امير المؤمنين عمر بن الخطاب شخصيته و عصره بقلم علي محمد محمد الصلابي), pasal bahasan keempat, pada bahasan 'Umar, Syair dan para Penyair, halaman 240241. Tercantum juga dalam Al-Iqaan (الإتقان في علوم القرآن) karya Imam as-Suyuthi pada bab berhujah atas kata-kata ganjil dalam Al-Qur'an dan kesulitannya dengan Syair (غي الإختِجَاج عَلَى عَريب القُرْآن وَمُشْكِلِه بِالشَبِّسُ).

³⁵ Al-Jahidz (الجاحظ) dalam bukunya 'Al-Bayaanu Wat Tabyiin' (البيان والتبيين), (البيان والتبيين), والبامن القول في القوافي الظاهرة واللفظ الموجز من ملتقطات كلام النساك), والبيان والتبيين). beliau hidup pada 775–868. beliau sastrawan bahasa Arab dan termasuk Imam di bdiang Sastra Arab di masa 'Abbasiyah.

³⁶ al-Faruq oleh Syibli Nu'mani bahasa Urdu (و2004 الماخوذ از الفاروق از شبلي نعماني اداره اسلاميات); Sirah al-Faruq karya Syamsul 'Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق لشمس العلماء سلبي النعماني مترجم إلى العربية), penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis 'Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan pada bab tadzuqusy syi'r.

Atas dasar itu beliau mengirimkan perintah kepada para pemimpin pasukan dan kepala-kepala daerah supaya menekankah kepada orang-orang mengenai menghapal syair-syair. Maka dari itu, beliau mengirimkan perintah kepada Hadhrat Abu Musa Asy'ari (ra), مُرْ مَن قِبلَك بتعلم الشعر؛ فإنه يدل على معالي الأخلاق وصواب الرأي 'Perintahkanlah kepada orang-orang diantaramu untuk menghapalkan syair-syair, karena ini memperlihatkan jalan-jalan menuju keluhuran akhlak, pendapat yang bernas dan keadilan.'37

Kalimat-perintah yang Khalifah 'Umar (ra) kirimkan ke setiap provinsi adalah sebagai berikut, عَلِمُوا أُولادكم 'Ajarkanlah berenang dan menunggang kuda kepada anak-anak kalian. Hapalkanlah kepada mereka *matsal* atau *amtsal* (peribahasa-peribahasa atau perumpamaan-perumpamaan) dan syair-syair yang bagus.'³⁸ Artinya, tumbuhkanlah kecintaan kepada ilmu.

Pada kesempatan ini patut diingat pula bahwa Hadhrat 'Umar (ra) menghapuskan banyak hal-hal tercela pada syair-syair. Pada masa itu terdapat kebiasaan di seluruh Arab yakni para penyair menyebut-nyebut nama para para wanita mulia secara terang-terangan dalam syairnya dan menyampaikan rasa cintanya. Hadhrat 'Umar (ra) menghapuskan kebiasaan buruk itu dan bahkan menetapkan hukuman keras bagi yang melanggarnya. Demikian pula, Beliau menetapkan penulis tulisan yang berisi ejekan sebagai pelanggaran. Berdasarkan aturan tersebut, Khathi'ah, tukang menulis ejekan, dipenjara atas pelanggaran tersebut."³⁹

Allamah Syibli Numani lebih lanjut menulis, "Penyair terbesar pada zaman itu adalah Mutammim Bin Nuwairah yang mana saudaranya telah terbunuh secara tidak sengaja oleh Hadhrat Khalid, pada masa Hadhrat Abu Bakr. Kejadian tersebut telah membuatnya terpukul sedemikian rupa sehingga ia selalu menangis dan mengutarakannya dalam syair ratapan. Mutammim hadir ke hadapan Hadhrat 'Umar (ra) lalu Hadhrat 'Umar (ra) memintanya untuk membacakan syair ratapannya. Ia pun membacanya. Hadhrat 'Umar (ra) bersabda padanya, 'Seandainya saya dapat mengungkapkan syair ratapan seperti itu, maka saya akan mengungkapkannya untuk saudara saya Zaid.'

Mutammim berkata, 'Wahai Amirul Mukminin! Jika saja saudara saya terbunuh, yakni mati syahid, seperti halnya saudara tuan, maka sekali kali saya tidak akan meratapinya.

Hadhrat 'Umar (ra) selalu bersabda, 'Tidak ada yang takziyah bersama saya seperti yang telah dilakukan oleh Mutammim.'"

Berkenaan dengan keutamaan dan akhlak mulia Hadhrat 'Umar (ra), Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda, "Berbagai peristiwa yang dinubuatkan [dikabarkan sebelumnya lewat wahyu, kasyaf atau ru'ya] yang diharapkan penyempurnaannya dalam sekejap saja, itu akan menjadi kenyataan secara bertahap atau sempurna pada wujud (seseorang) yang lain. Sebagai contoh, satu kabar gaib yang disaksikan oleh Hadhrat Rasulullah shallaLlahu 'alaihi wa sallam adalah diserahkannya kunci-kunci khazanah kekayaan Kaisar dan

مترة الفاروق) penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis 'Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan pada bab hifzhisy syi'r. Al-Jahidz dalam bukunya 'Al-Bayaanu Wat Tabyiin' البيان والتبيين - الجاحظ), penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis 'Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan pada bab hifzhisy syi'r. Al-Jahidz dalam bukunya 'Al-Bayaanu Wat Tabyiin' الجاحظ) (البي عثمان عمرو بن بحر الكناني البصري) penerbit Dar Shu'b, Beirut, 1968. al-Jahizh bernama lengkap Abu 'Utsman 'Amru bin Bahr al-Kinānī al-Baṣri (بيروت المناس بعر الكناني البصري) hidup pada 781 hingga Desember 868/Januari 869. Ia merupakan sastrawan Arab dan memiliki karya-karya dalam bidang literatur Arab, biologi, zoologi, sejarah, filsafat, psikologi, Teologi Mu'taziliyah, dan polemik-polemik politik religi. al-'Umdah fi Mahasinisy Syi'ri wa adabihi (المناس والمناس المناس والمناس والمناس

³⁸ Al-Jahidz dalam bukunya 'Al-Bayaanu Wat Tabyiin': أما بعد فعُلِموا أولادكم السباحة والفروسية ورَوُّوهم ما سار من المثل وما حَسُنَ مِنَ الشَّيْعُر . Tercantum juga dalam Zahrul Akm fil Amtsal wal Hakm (زهر الأكم في الأمثال و الحكم) karya al-Yunusi (اليوسي). Al-Yunusi lahir pada 1630

³⁹ Sirah al-Faruq karya Syamsul 'Ulama atau Matahari para Ulama, Maulana Syibli Nu'mani, terjemahan dari bahasa Urdu ke bahasa Arab (سيرة الفاروق), penerjemah Jalal as-Sa'id al-Hafnawi, Majlis 'Ilmi wats Tsaqafah, 2000, Kairo (Mesir), bahasan pada bab idkhaalisy syi'ri fit Ta'lim (memasukkan pelajaran bersyair dalam pembelajaran).

Kisra ke tangan beliau (saw). Padahal, jelas bahwa Rasulullah (saw) telah wafat sebelum peristiwa tersebut terjadi sehingga beliau (saw) tidak pernah melihat khazanah Kaisar maupun Kisra, tidak juga kunci-kuncinya. Namun, telah ditakdirkan kunci-kunci tersebut diserahkan kepada Hadhrat 'Umar (ra) *radhiyallahu 'anhu* karena wujud Hadhrat 'Umar (ra) *radhiyallahu 'anhu* secara *zhilli* merupakan wujud Hadhrat Nabi (saw) karena telah ditetapkan di alam wahyu bahwa tangan Hadhrat 'Umar (ra) *radhiyallahu 'anhu* adalah tangan Utusan Tuhan [Nabi Muhammad] *shallaLlahu 'alaihi wa sallam.*" ⁴⁰

Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda: "Akidah (keyakinan) ini adalah sangat penting bahwa Hadhrat Shiddiiq Akbar [Abu Bakr] radhiyallahu ta'ala 'anhu, Hadhrat Faruqi 'Umar (ra) radhiyallahu ta'ala 'anhu, Hadhrat Dzun Nuurain ['Utsman] radhiyallahu ta'ala 'anhu dan Hadhrat Ali al-Murtadha radhiyallahu ta'ala 'anhu, semuanya secara fakta dan peristiwa adalah amiin (terpercaya) dalam hal menjaga agama dan memiliki keimanan yang lurus dengan sesungguh-sungguhnya. Hadhrat Abu Bakr radhiyallahu ta'ala 'anhu adalah Adam Tsani (Adam kedua) bagi Islam. Demikian pula Hadhrat 'Umar (ra) dan Hadhrat 'Utsman radhiyallahu ta'ala 'anhuma, seandainya keduanya tidak tepercaya dalam agama, maka kini sangat sulit bagi kita untuk menyatakan bahwa setiap ayat Alqur'an Syarif adalah berasal dari Allah Ta'ala." 41

Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda: عُلَّمتُ عمق Selanjutnya, Hadhrat Masih Mau'ud (as) bersabda المحقيقة على وجه التحقيق، وأظهر عليّ ربي أن الصِدّيق والفاروق وعثمان، كانوا من أهل الصلاح والإيمان، وكانوا من الذين آثرهم الحقيقة كأهل التدقيق، وأظهر عليّ ربي أن الصِدّيق والفاروق وعثمان الله وخُصّوا بمواهب الرحمن، وشهد على مزاياهم كثير من ذوي العرفان.

تركوا الأوطان لمرضاة حضرة الكبرياء، ودخلوا وطيس كل حرب وما بالوا حَرَّ ظهيرة الصيف وبرد ليل الشتاء، بل ماسوا في سبل الدين كفتية مترعرعين، وما مالوا إلى قريب ولاغريب، وتركوا الكل لله ربّ العالمين.

وإن لهم نشرًا في أعمالهم، ونفحات في أفعالهم، وكلها ترشد إلى روضات درجاتهم وجنات حسناتهم. ونسيمهم يُخبر عن سرّهم بفوحاتها، وأنوارهم تظهر علينا بإناراتها.

فاستدِلُوا بتأرُّجِ عَرفهم على تبلُّج عُرفهم، ولا تتبعوا الظنون مستعجلين. ولا تتكنوا على بعض الأخبار، إذ فيها سمّ كثير وغلق فاستدِلُوا بتأرُّجِ عَرفهم على تبلُّج عُرفهم، ولا تتبعوا الظنون مستعجلين. ولا تتكنوا على بعض الأخبار، إذ فيها سمّ كثير وغلق "Saya telah diberikan pengetahuan yang mendalam dari Tuhan tentang Khilafat. Dan sama seperti ulama manapun, saya juga telah mampu menyelidiki kedalaman masalah ini dan Tuhan saya telah mengungkapkan kepada saya bahwa Ash-Shiddiq [Hadhrat Abu Bakr (ra)], Al-Faruq [Hadhrat 'Umar (ra)] dan Utsman (ra) adalah orang-orang mukmin yang saleh, dan termasuk kedalam golongan orang-orang pilihan Allah Ta'ala dan diberi karunia khusus oleh Allah Yang Maha Pemurah. Selain itu, banyak orang bijak telah menjadi saksi atas kebajikan mereka.

Mereka meninggalkan tanah mereka untuk keridhaan Allah Ta'ala Yang Maha Suci dan Mulia. Mereka masuk ke dalam tungku pertempuran dan tidak mempedulikan terik siang hari setiap musim panas, atau dinginnya malam setiap musim dingin; Mereka berbaris maju di jalan agama layaknya pemuda, tidak condong kepada orang-orang mereka sendiri, atau orang lain, mereka mengucapkan selamat tinggal pada segalanya, semua demi Tuhan Semesta alam.

Perbuatan mereka dijiwai dengan aroma wangi dan dalam amalan mereka ada keharuman. Semua ini mengarahkan pada kebun-kebun derajat martabat mereka dan kebun-kebun amalan mereka. Demikian pula, angin sepoi-sepoi aromatik dari zephyr [angin yang lembut dan harum] mengungkapkan kualitas mereka dan cahayanya menjadi nyata bagi kita dengan segala pancarannya.

⁴⁰ Ayyamush Shulh (Hari-Hari Perdamaian) karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as), Ruhani Khazaain, jilid 14 halaman 265.

⁴¹ Maktuubaat Ahmad (surat-surat Ahmad) jilid 2 halaman 151, maktuub (surat) nomor 2 untuk Hadhrat Khan Sahib Muhammad Ali Khan, cetakan Rabwah. Maktuubaat Ahmad ialah surat-surat karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as) yang beliau kirim kepada sahabat-sahabat atau kenalan beliau dan kemudian dikompilasi (dikumpulkan) oleh Sahabat beliau. Ada empat volume Maktuubaat dan setiap volume bisa lebih dari 400 halaman.

Oleh karena itu, kalian harus mengetahui derajat mereka yang termasyhur dari aroma wanginya dan jangan tergesa gesa dalam mengikuti orang-orang yang berpikiran buruk. Dan jangan hanya mengandalkan riwayat-riwayat tertentu saja karena didalamnya penuh dengan racun dan dilebih-lebihkan dan tidak dapat dipercaya. Banyak dari riwayat-riwayat itu seperti angin yang kuat dan merusak dan seperti kilat yang menipu seseorang untuk berpikir akan ada hujan. Karena itu, bertakwalah kepada Allah dan jangan ikuti riwayat-riwayat seperti itu."⁴²

وأيمُ الله إنه تعالى قد جعل الشيخين والثالثَ الذي هو ذو النُّورَين، كأبواب للإسلام: Selanjutnya beliau (as) bersabda وطلائع فوج خير الأنام، فمن أنكر شأنهم وحقر برهانهم، وما تأدّب معهم بل أهانهم، وتصدى للسب وتطاوُل اللسان، فأخاف عليه من سوء الخاتمة وسلب الإيمان. والذين آذوهم ولعنوهم ورموهم بالبهتان، فكان آخر أمرهم قساوة القلب وغضب الرحمن.

وإني جربتُ مرارا وأظهرتها إظهارًا، أن بغض هؤلاء السادات من أكبر القواطع عن الله مظهر البركات، ومن عاداهم فتُغلَق عليه سُدَدُ الرحمة والحنان، ولا تُفتح له أبواب العلم والعرفان، ويتركه الله في جذبات الدنيا وشهواتها، ويسقط في وهاد النفس وهوّاتها، ويجعله من المبعدين المحجوبين.وإنهم (أي الخلفاء الراشدون) أُوذوا كما أُوذي النبيون، ولُعنوا كما لُعن المرسلون، فحقق بذلك ميراثهم للرسل، وتحقّق جزاوهم كأنمة النحل والملل في يوم الدين. فإن مؤمنا إذا لُعن وكُفر من غير ذنب، ودُعي بهجو وسبّ من غير سبب، فقد شابة الأنبياء وضاهي الأصفياء، فسيُجزي كما يُجزى النبيون، ويرى الجزاء كالمرسلين.

ولا شك أن هؤلاء كاتوا على قدم عظيم في اتباع خير الأنبياء، وكاتوا أُمَةً وسطًا كما مدحهم ذو العرّ والعلاء، وأيدهم بروح منه كأجلى الضياء، وتبين أنهم كاتوا من الصادقين. ورضي الله منه كما أيد كل أهل الاصطفاء. وقد ظهرت أنوار صدقهم وآثار طهارتهم كأجلى الضياء، وتبين أنهم كاتوا من الصادقين. ورضي الله شهرت أنوار صدقهم وآثار طهارتهم كأجلى الضياء، وأعطاهم ما لم يُعطَ أحد من العالمين "Dan saya bersumpah demi Allah, sesungguhnya Allah telah menjadikan Syaikhain (dua tokoh terkemuka yaitu Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat 'Umar) dan yang ketiganya, Dzūnūrain (pemilik dua cahaya yaitu Hadhrat 'Utsman), sebagai pintu gerbang Islam dan menjadikan mereka sebagai pasukan pembuka jalan bagi sebaik-baik makhluk (yaitu Muhammad Rasulullah [saw]). Siapa pun yang menolak kemuliaan mereka, meremehkan penjelasan ilmu-ilmu mereka dan tidak bersikap santun kepada mereka, bahkan menghinakan mereka, gemar mencerca mereka dan bermulut lancang kepada mereka, maka saya khawatir akan akhir kehidupan yang buruk dan kerusakan iman orang seperti itu. Siapa yang menyakiti mereka, melaknat mereka dan menuduh mereka maka semua itu akan mengakibatkan kerasnya hati dan timbulnya murka Tuhan Yang Maha Rahman.

Berkali-kali telah saya saksikan dan telah saya sampaikan secara terang-terangan bahwa menaruh kebencian dan kedengkian terhadap para Sadaat (orang-orang terkemuka) tersebut merupakan penyebab terbesar bagi terputusnya jalinan dengan Allah Yang Maha Memunculkan segala keberkatan. Siapa yang memusuhi mereka maka semua jalan rahmat dan kasih sayang akan ditutup bagi orang seperti itu. Bagi orang seperti itu pintu ilmu dan makrifat tidak akan dibukakan dan Allah Ta'ala akan membiarkannya terdampar dalam kelezatan dan syahwat dunia lalu menjatuhkannya ke dalam jurang hawa nafsu dan Allah akan menjauhkan dan meluputkan mereka dari haribaan-Nya.

Mereka (para Khulafa Rasyidin) telah disakiti sebagaimana para Nabi telah disakiti, mereka telah dicaci maki sebagaimana para Nabi pun telah dicaci maki, dengan demikian terbuktilah mereka telah menjadi pewaris para Nabi. Maka pada hari kiamat, mereka berhak mendapatkan ganjaran sebagaimana para imam dan pemimpin kaum dan agama terdahulu. Sesungguhnya seorang mukmin apabila dikutuk dan dikafirkan tanpa kesalahan ataupun dicaci tanpa suatu alasan yang benar maka ia akan seperti halnya para Nabi dan para wali, orang mukmin semacam itu akan diberi ganjaran seperti halnya para Nabi dan para rasul.

Tidak diragukan lagi bahwa mereka termasuk orang-orang yang mengikuti jejak langkah agung *Khairul Anbiya* (sebaik-baik diantara para Nabi, yaitu Nabi Muhammad [saw]) dan masuk kepada umat yang mulia) sebagaimana Dzat Yang Maha tinggi telah memuji mereka dan mendukung mereka dengan ruhNya

⁴² Sirrul Khilaafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as).

sebagaimana Dia telah mendukung setiap orang-orang yang menjadi pilihan-Nya. Cahaya-cahaya kebenaran dan refleksi-refleksi kesucian mereka sungguh telah tampak jelas laksana sinar yang terang benderang sehingga jelaslah bahwa mereka adalah orang-orang yang benar. 'Allah ridha atas mereka dan mereka pun ridha pada-Nya.' Dia telah mengaruniai mereka dengan karunia-karunia yang belum pernah diberikan kepada umat sebelumnya."43

Selanjutnya, Hadhrat Masih Mauud (as) bersabda dalam membantah tuduhan orang-orang Syi'ah, ومن تظنى من الشيعة أن الصديق أو الفاروق غصب الحقوق، وظلم المرتضى أو الزهراء، فترك الإنصاف وأحبَّ الاعتساف، وسلك مسلك الظالمين.

إن الذين تركوا أوطانهم وخلانهم وأموالهم وأثقالهم لله ورسوله، وأوذوا من الكفار وأخرجوا من أيدى الأشرار، فصبروا كالأخيار والأبرار، واستُخلِفوا فما أترعوا بيوتهم من الفضة والعَين، وما جعلوا أبناءهم وبناتهم ورثاءَ الذهب واللَّجَين، بل ردوا كل ما حصل إلى بيت المال، وما جعلوا أبناءهم خلفاءهم كأبناء الدنيا وأهل الضلال، وعاشوا في هذه الدنيا في لباس الفقر والخصاصة، وما مالوا إلى التنعم كذوى الإمرة والرياسة.

أَيُظُنَّ فيهم أنهم كانوا ينهبون أموال الناس بالتطاولات ويميلون إلى الغصب والنهب والغارات؟ أكان هذا أثر صحبة رسول الله خير الكائنات، وقد حمدهم الله وأثنى عليهم رب المخلوقات؟

كلا، بل إنه زكّى نفوسهم وطهّر قلوبهم، ونوّر شموسهم، وجعلهم سابقين للطيبين الآتين. ولا نجد احتمالا ضعيفا ولا وهما طفيفا يُخبر عن فساد نياتهم، أو يشير إلى أدنى سيئاتهم، فضلا عن جزم النفس على نسبة الظلم إلى ذواتهم، ووالله إنّهم كانوا قومًا مقسطين

ولو أنهم أُعطوا واديا من مال من غير حلال فما تَقَلوا عليه وما مالوا كأهل الهوى، ولو كان ذهبا كأمثال الرُبي، أو كمقدار الأرضين. ولو وجدوا حلالا من المال لأنفقوه في سبل ذي الجلال ومهمات الدين.

فكيف نظن أنهم أغضبوا الزهراء الأشجار، وآذوا فلذة النبي كأشرار، بل للأحرار نيّات، ولهم على الحق ثبات، وعليهم من الله صلوات، والله يعلم ضمائر المتقين

"Orang-orang Syiah yang berpandangan bahwa Ash-Shiddig (Hadhrat Abu Bakr) dan Al-Farug (Hadhrat 'Umar) telah merampas hak-hak dan menzalimi Al-Murtadha (Hadhrat Ali) dan Az-Zahra (Hadhrat Fatimah) maka orang-orang Syi'ah semacam itu telah meninggalkan keadilan dan menyenangi kesewenang-wenangan. Mereka telah berjalan di atas jalan orang-orang yang berbuat aniaya.

Sesungguhnya mereka yang telah meninggalkan negeri, kampung halaman, harta, dan perbendaharaan mereka demi Allah dan Rasul-Nya, dan mereka telah disakiti oleh para kuffaar Quraisy dan diusir dari rumah oleh para pengacau, akan tetapi mereka tetap bersabar sebagaimana orang-orang baik yang telah dizalimi kaumnya. Meskipun telah dijadikan dijadikan sebagai khalifah, namun mereka tidak pernah memenuhi rumahrumah mereka dengan perak, para pengawal dan mereka tidak mewariskan emas dan perak kepada para putra dan para putri mereka. Sebaliknya, mereka telah menyerahkan apa yang mereka peroleh ke Baitul māl. Mereka tidak menjadikan anak-anak mereka sebagai Khalifah yang akan menggantikan mereka sebagaimana orangorang duniawi dan mereka yang telah menyimpang dari kebenaran. Mereka mengarungi kehidupan di dunia ini dengan penuh kesederhanaan dan kekurangan harta serta tidak gandrung untuk menikmati kelezatankelezatan duniawi seperti halnya para pemimpin dunia.

Masihkah ada orang yang beranggapan bahwa mereka telah merampas harta benda orang-orang dengan cara yang tidak adil? Apakah dalam diri mereka ada kecenderungan untuk merampas atau menyerobot hak orang lain? Apakah itu pengaruh dari pergaulan suci dengan Hadhrat Rasulullah Saw? padahal Allah Ta'ala, Rabb semesta alam telah menyampaikan pujian atas mereka.

Pada hakikatnya, Allah Ta'ala telah menyucikan jiwa dan hati mereka serta telah menerangi wujud mereka. Dia juga telah menjadikan mereka sebagai pelopor bagi orang-orang suci yang akan datang kemudian. Kami

⁴³ Sirrul Khilaafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as).

tidak mendapati adanya kemungkinan sedikitpun atau terbetik anggapan akan adanya kefasadan dalam niatan mereka atau mengindikasikan pada keburukan mereka walaupun derajatnya rendah, meskipun ada yang beriradah kuat untuk menisbahkan suatu ketidak adilan terhadap wujud mereka. Sesungguhnya mereka itu adalah wujud wujud yang berbuat adil.

Sekiranya kepada mereka diberikan harta sepenuh lembah dari harta haram maka mereka tidak akan menyentuhnya sedikitpun dan tidak juga mereka akan condong layaknya orang-orang yang rakus sekalipun emas sebesar gunung gunung atau sebesar 7 bumi. Jika mereka mendapatkan harta yang halal, pasti mereka akan belanjakan harta tersebut di jalan Allah Yang Maha Perkasa dan untuk keperluan agama.

Maka bagaimana mungkin kita menuduh mereka telah membuat marah Az-Zahra (Hadhrat Fatimah [ra] putri Nabi [saw]) demi mempertahankan beberapa batang pohon lalu menyakiti buah hati Nabi (saw) layaknya para pengacau. Tidak demikian, melainkan mereka itu memiliki niatan baik dan teguh melangkah diatas kebenaran dan dari sisi Allah Ta'ala turun rahmat atas mereka dan Allah Maha Mengetahui keadaan batin orang-orang Muttaqi."44

فالحق أن الصدّيق والفاروق، كانا من أكابر الصحابة وما أَلْتَا :Hadhrat Masih Mau'ud (as) lebih lanjut bersabda الحقوق، واتخذا التقوى شرعة، والعدل نُجْعة، وكانا ينقبان عن الأخبار ويفتّشان من أصل الأسرار، وما أرادا أن يُلْفِيا من الدنيا بُغْية، ويذلا النفوس لله طاعةً.

وإني لم ألق كالشيخين في غزارة فيوضهم وتأييد دين نبي الثقلين. كانا أسرع من القمر في اتباع شمس الأمم والزمر، وكانا في حُبّه من الفانين. واستعذبا كل عذاب لتحصيل صواب، ورضوا بكل هوان للنبي الذي ليس له ثان، وظهرا كالأسود عند تلقّي القوافل والجنود من ذوي الكفر والصدود، حتى غلب الإسلام وانهزم الجمع، وانزوى الشرك وانقمع، وأشرقت شمس الملّة والدّين. وكانت خاتمة أمرهما جوار خير المسلمين، مع خدمات مرضية في الدين، وإحسانات ومنن على أعناق المسلمين.

وهذا فضل من الله الذي لا تخفى عليه الأتقياء، وإن الفضل بيد الله يؤتيه من يشاء، من اعتلق بذيله مع كمال ميله، فإن الله لصادقين.

الله أكبر! ما أعظمَ شأنَ سرّهما وصدقهما! دُفنوا في مدفن لو كان موسى وعيسى حيّين لتمنياها غبطة، ولكن لا يحصل هذا المقام بالمنية، ولا يعطى بالبغية، بل هي رحمة أزلية من حضرة العزة، ولا تتوجه إلا إلى الذين توجّهت العناية إليهم من الأزل، المقام بالمنية، ولا يعطى بالبغية، بل هي رحمة أزلية من حضرة العزة، ولا تتوجه إلا إلى الذين توجّهت العناية إليهم من الأزل، (ra) keduanya termasuk di antara para sahabat terkemuka. Mereka berdua tidak pernah menunjukkan kelemahan dalam memenuhi hak. Kebenaran adalah cara hidup mereka dan menegakkan keadilan adalah tujuan mereka. Mereka dengan hati-hati merenungkan masalah dan menyelidiki jauh ke dalam seluk-beluknya. Memenuhi keinginan duniawi tidak pernah menjadi tujuan mereka. Mereka mengabdikan diri dalam ketaatan kepada Allah.

Saya belum pernah melihat orang yang mengambil bagian dari berkah yang begitu besar dan mendukung agama Nabi (saw) lebih dari Syaikhain (yaitu Abu Bakr dan 'Umar radhiyallahu 'anhuma). Dalam kepatuhan mereka kepada Matahari spiritual untuk seluruh umat manusia, [yaitu. Muhammad] saw, bahkan lebih cepat dari bulan. Mereka sepenuhnya mengabdikan diri dalam cinta mereka untuk beliau saw dan untuk menegakkan kebenaran, mereka dengan senang hati menanggung setiap kesulitan. Demi Nabi (saw), yang tidak ada duanya, mereka rela dan dengan senang hati menanggung setiap penghinaan. Pada saat berperang melawan pasukan kafir, mereka berdiri dengan gagah berani seperti singa hingga Islam menang dan barisan musuh menderita kekalahan. Syirik dihapuskan dan dimusnahkan secara total dan matahari spiritual bangsa dan iman mulai bersinar. Mereka berdua memberikan pengabdian yang sangat baik terhadap agama mereka dan memberikan umat Islam keunggulan dan bantuan sedemikian rupa sehingga tempat peristirahatan terakhir mereka adalah berdekatan dengan sebaik-baik Rasul (Khairul Mursalin).

_

⁴⁴ Sirrul Khilaafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as).

Hal ini berkat karunia Allah Ta'ala, yang dari pandangan-Nya tidak ada orang yang saleh tersembunyi dan sesungguhnya semua karunia adalah milik Allah dan Dia memberikannya kepada siapa pun yang Dia kehendaki. Orang yang mengembangkan ikatan dengan Tuhan dengan penuh pengabdian tidak akan pernah menghadapi kehancuran, sekalipun seluruh dunia menentangnya. Mereka yang berusaha untuk membangun ikatan dengan Allah tidak pernah mengalami kesulitan atau kerugian dan Allah tidak meninggalkan hambahamba-Nya yang benar.

Allahu Akbar! [Allah Maha Besar!] Betapa besar keikhlasan dan pengabdian kedua orang ini (yaitu Hadhrat Abu Bakr dan Hadhrat 'Umar [ra]). "Keduanya dimakamkan di kuburan yang diberkati sehingga jika Musa dan Isa masih hidup hari ini, mereka akan mengungkapkan keinginan tulus mereka untuk dimakamkan di sana. Namun, kedudukan seperti itu tidak pernah diberikan hanya karena kerinduan atau keinginan yang tulus; melainkan, ini merupakan rahmat abadi yang dianugerahkan dari Tuhan Pemilik Kehormatan. Dan rahmat ini hanya diberikan kepada mereka yang diberikan nikmat Ilahi-Nya sejak awal. Inilah orang-orang yang pada akhirnya ditutupi oleh kain karunia ilahi."⁴⁵

Hadhrat Masih Mau'ud (as) kemudian bersabda, "Apa pun yang menjadi Muslim (orang Islam) sepeninggal Nabi Muhammad (saw) adalah karena tiga sahabat tersebut. Apapun yang Hadhrat 'Umar (ra) capai – yang merupakan pencapaian besar – tidak dapat menutupi apa yang telah dicapai oleh ash-Shiddiq Akbar [Hadhrat Abu Bakr] (ra), karena Ash-Shiddiq Akbar (ra) yang membuka jalan menuju kesuksesan dan menghilangkan selisih pendapat yang besar. Cobaan yang harus dihadapi Hadhrat Abu Bakr (ra) pada masanya tidak pernah dihadapi oleh Hadhrat 'Umar (ra). Oleh karena itu, [Abu Bakr] Ash-Shiddiq (ra) membuka jalan, di mana Hadhrat 'Umar (ra) kemudian membuka pintu untuk kesuksesan lebih lanjut."

Hadhrat Maulwi Abdul Karim Sahib (ra) menulis di satu tempat sehubungan dengan keadaan hati Hadhrat Masih Mau'ud (as), kecintaan dan rasa hormat beliau kepada Rasulullahh (saw) dan dua Sahabat beliau, Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra): "Suatu ketika, seseorang yang sangat mencintai Hadhrat Masih Mau'ud (as) berkata kepada beliau, 'Mengapa kami tidak dapat menganggap Anda memiliki derajat yang lebih tinggi daripada dua sahabat, yaitu Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra) dan menjadi orang yang paling dekat dengan Nabi (saw)?'

Demi Allah, ketika Hadhrat Masih Mau'ud (as) mendengar hal ini, rona beliau berubah, benar-benar gelisah dan tertekan. Saya bersumpah demi Allah, Yang Maha Suci dan Yang Mulia bahwa kejadian ini semakin memperkuat iman saya kepada Hadhrat Masih Mau'ud (as). Selanjutnya beliau (as) berbicara selama enam jam terus menerus dan menyampaikan pidato yang tegas. Saya melihat waktu ketika beliau mulai berpidato dan ketika mengakhirinya. Pidato tersebut berlangsung tepat enam jam, tidak kurang satu menit. Berbicara tentang suatu topik begitu lama dan terus-menerus merupakan hal yang luar biasa. Dalam pidato tersebut beliau berbicara tentang kualitas teladan dan keunggulan Nabi (saw), status beliau (as) sebagai hamba beliau saw dan kerendah hatian beliau, dan juga tentang keunggulan Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra).

Hadhrat Masih Mau'ud (as) kemudian bersabda, 'Saya merasa bangga bahkan menyampaikan pujian kepada beliau-beliau dan menganggap diri saya layaknya debu di bawah kaki mereka. Keutamaan yang diberikan kepada mereka dalam aspek-aspek tertentu oleh Allah Ta'ala tidak dapat dicapai oleh orang lain sampai hari kiamat. Kapan Muhammad (saw) yang lain dapat lahir lagi di dunia ini dan kapan kesempatan

⁴⁵ Sirrul Khilaafah (سر الخلافة) atau Rahasia Khilafat, buku dalam bahasa Arab karya Bani Silsilah Ahmadiyah (Pendiri Ahmadiyah) Hadhrat Mirza Ghulam Ahmad (as).

⁴⁶ Malfuzhaat ((6 جات ج6))

seperti itu muncul lagi sehingga dapat mengkhidmati beliau (saw) seperti yang diberikan kepada Hadhrat Abu Bakr (ra) dan Hadhrat 'Umar (ra)?'"⁴⁷

Kisah kehidupan Hadhrat 'Umar (ra) telah berakhir, yakni dalam khutbah. Insya Allah, dan jika Allah mengizinkan, saya akan memulai menyampaikan perihal Hadhrat Abu Bakr (ra) pada [khotbah] yang akan datang.

Khotbah II

الْحَمْدُ للهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَغَفِرُهُ وَنُوْمِنُ بِهِ وَنَتَوَكَّلُ عَلَيْهِ وَنَعُوْدُ بِاللهِ مِنْ شُرُوْرِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّنَاتِ أَعْمَالِنَا – مَنْ يَهْدِهِ اللهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضْلِلْهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهُدُ أَنْ لَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَنَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ – عِبَادَ اللهِ! رَحِمَكُمُ اللهُ! إِنَّ اللهَ مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يُضْلِلْهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ – وَنَشْهُدُ أَنْ لَا إِلٰهَ إِلَّا اللهُ وَنَشْهُدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ – عِبَادَ اللهِ! رَحِمَكُمُ اللهُ! إِنَّ اللهَ يَذْكُرُ عُلْ وَالْهُ فَلَا عَلْمُ وَادْعُوهُ لَنَا لَا لَهُ مَنْ اللهَ يَذْكُرُ كُمْ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكُرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبُرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَدْكُوهُ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكُرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ اللهُ مَا مُؤْمِنً مِنْ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهُ اللهُ عَلْمُ وَادْعُوهُ يَسْتَجِبْ لَكُمْ وَلَذِكُرُ اللهِ أَكْبَرُ اللهِ أَنْ لَا لَهُ أَلَا لَهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ ال

Penerjemah: Mln. Mahmud Ahmad Wardi, Syahid (London-UK), Mln. Hasyim dan Mln. Fazli 'Umar (ra) Faruq. Editor: Dildaar Ahmad Dartono. Sumber referensi: www.alislam.org (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Inggris dan Urdu) dan www.Islamahmadiyya.net (website resmi Jemaat Ahmadiyah Internasional bahasa Arab).

⁴⁷ Malfuzhaat (الملفوظات ج1